

## ЗМІСТ

<b>1. ОСНОВНІ ЗАСТЕРЕЖЕННЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ... 501</b>	
<b>2. ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ ..... 502</b>	
2.1 Символи, що використовуються в цій Інструкції з використання.....502	
2.2 Використання за призначенням .....502	
2.3 Інструкція з використання.....503	
<b>3. ВСТУП..... 503</b>	
3.1 Літери в дужках .....503	
3.2 Пошук і усунення несправностей та ремонт .....503	
3.3 Завантажити додаток!.....503	
<b>4. ОПИС ..... 503</b>	
4.1 Опис приладу (стор. 3 - А) .....503	
4.2 Опис головної сторінки (головного екрана) (сторінка 2 - В).....503	
4.3 Опис додаткового приладдя.....504	
4.4 Опис контейнера для молока .....504	
4.5 Опис "Карафки для змішування" .....504	
<b>5. ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ..... 504</b>	
5.1 Перевірка приладу.....504	
5.2 Встановлення приладу.....504	
5.3 Під'єднання приладу .....504	
5.4 Налаштування приладу .....504	
<b>6. УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДА ..... 505</b>	
<b>7. ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДА..... 505</b>	
<b>8. МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ ..... 505</b>	
8.1 Промивання .....505	
8.2 Видалення накипу.....506	
8.3 Фільтр для води .....506	
8.4 Налаштування напоїв .....506	
8.5 Налаштування годинника .....506	
8.6 Автоматичний запуск .....506	
8.7 Автоматичне вимкнення (режим очікування) .....507	
8.8 Підігрівач чашок .....507	
8.9 Енергозбереження .....507	
8.10 Температура кави .....507	
8.11 Жорсткість води .....507	
8.12 Вибір мови .....507	
8.13 Звуковий сигнал .....507	
8.14 Підсвітка чашок .....508	
8.15 Фон дисплея .....508	
8.16 Bluetooth .....508	
8.17 Зливання води з системи.....508	
8.18 Заводські налаштування .....509	
8.19 Статистика .....509	
<b>9. ПРИГОТУВАННЯ КАВИ..... 509</b>	
9.1 Вибір аромату кави.....509	
9.2 Вибір кількості кави .....509	
9.3 Приготування кави з використанням кавових зерен.....510	
9.4 Приготування кави з використанням меленої кави .....510	
9.5 Регулювання помелу кави .....511	
9.6 Поради щодо гарячої кави .....511	
<b>10. ПРИГОТУВАННЯ КАПУЧИНО ТА НАПОЇВ НА ОСНОВІ МОЛОКА ..... 511</b>	
10.1 Наповнення та встановлення контейнеру для молока .....511	
10.2 Регулювання кількості пінки .....511	
10.3 Автоматичне приготування капучино на напоїв на основі молока .....512	
10.4 Очищення контейнеру для молока після використання .....512	
<b>11. ПОДАЧА ГАРЯЧОЇ ВОДИ ..... 513</b>	
<b>12. ПОДАЧА ПАРИ ..... 513</b>	
12.1 Поради щодо використання пари для спінування молока .....513	
12.2 Очищення блоку подачі пари/гарячої води після використання.....513	
<b>13. ПРИГОТУВАННЯ ГАРЯЧОГО ШОКОЛАДУ. 513</b>	
<b>14. ПЕРСОНАЛІЗАЦІЯ НАПОЇВ ..... 514</b>	
<b>15. ВНЕСЕННЯ В ПАМ'ЯТЬ СВОГО ОСОБИСТОГО ПРОФІЛЮ ..... 515</b>	
<b>16. ОЧИЩЕННЯ ..... 515</b>	
16.1 Очищення кавомашини.....515	
16.2 Очищення внутрішнього контура кавомашини .....515	
16.3 Очищення контейнеру для кавової гуші.....516	
16.4 Очищення піддону для крапель.....516	
16.5 Очищення кавової машини всередині.....516	
16.6 Очищення контейнера для води .....516	
16.7 Очищення блоку подачі кави .....517	
16.8 Очищення воронки для меленої кави .....517	
16.9 Очищення заварювального блоку .....517	
16.10 Очищення контейнеру для молока .....517	
16.11 Очищення розпилювача для гарячої води/пари.....518	
16.12 Очищення "Змішувальної карафки" (Е) 518	
<b>17. ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ..... 518</b>	
<b>18. НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ .... 520</b>	
18.1 Вимірювання жорсткості води .....520	
18.2 Налаштування жорсткості води .....520	
<b>19. ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ..... 520</b>	
19.1 Встановлення фільтра.....520	
19.2 Заміна фільтра.....521	
19.3 Зняття фільтра.....521	
<b>20. ТЕХНІЧНІ ДАНІ..... 522</b>	
<b>21. УТИЛІЗАЦІЯ ПРИЛАДУ ..... 522</b>	
<b>22. ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕІ ..... 522</b>	
<b>23. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ ..... 528</b>	

## 1. ОСНОВНІ ЗАСТЕРЕЖЕННЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ

---

- Прилад не може використовуватися особами (включаючи дітей) з недостатніми фізичними, психічними або розумовими здібностями, або такими, що не мають досвіду та знань, окрім випадків, коли вони знаходяться під наглядом або отримали інструкції з безпечного використання приладу від особи, що відповідає за їхню безпеку.
- Стежте за тим, щоб діти не бавились з приладом.
- Використання за призначенням: цей прилад розроблений і виготовлений для приготування напоїв на основі кави, молока і гарячої води. Будь-яке інше використання вважається неправильним і, отже, небезпечним. Виробник не несе відповідальності за збитки, понесені через неправильне використання приладу.
- Поверхня нагрівального елемента залишається гарячою після використання, і зовні прилад може зберігати тепло протягом декількох хвилин в залежності від використання.
- Для очищення слідуйте інструкціям в розділі "16. Очищення".
- Очищення та обслуговування, яке виконується користувачем, не може виконуватися дітьми без нагляду.
- Під час чищення ніколи не занурювати прилад у воду.
- УВАГА: щоб уникнути пошкодження приладу, не чистіть його лужними миючими засобами; використовуйте м'яку тканину, і, де це може бути застосовано, нейтральний миючий засіб.
- Цей прилад призначено виключно для побутового використання. Він не призначений для використання в: кухонних робочих приміщеннях, офісах та інших робочих зонах; у структурах зеленого туризму; клієнтами в готелях, мотелях та в інших установах по розміщенню людей; у постійно здаваних в оренду номерах.
- У разі пошкодження вилки або шнура живлення, замінити їх лише в Сервісному центрі обслуговування клієнтів, щоб уникнути будь-якого ризику.
- Побутові прилади зі знімним шнуром: уникати бризок води на роз'єм кабелю живлення або роз'єм на задній панелі приладу.

### **ТІЛЬКИ ДЛЯ ЄВРОПЕЙСЬКИХ РИНКІВ:**

- Цей пристрій може використовуватися дітьми у віці від 8 років, якщо вони перебувають під наглядом, або якщо вони отримали інструкції з безпечного використання пристрою, і якщо вони розуміють пов'язану з цим небезпеку. Чищення і обслуговування, яке виконується користувачем, не повинно проводитися дітьми,

якщо вони молодші 8-річного віку та не перебувають під наглядом. Тримайте прилад та кабель живлення поза досяжністю дітей віком до 8 років.

- Пристрій може використовуватися особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або з недостатнім досвідом і знаннями, якщо вони знаходяться під наглядом, або, якщо вони отримали інструкції з безпечного використання пристрою і зрозуміли пов'язану з цим небезпеку.
- Діти не повинні гратися з приладом.
- Завжди вимикайте прилад з розетки, коли ви залишаєте його без нагляду а також перед встановленням, складанням або очищенням.



Поверхні, відмічені цим знаком, можуть бути гарячими під час використання (символ присутній тільки на деяких моделях).

## 2. ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ

### 2.1 Символи, що використовуються в цій Інструкції з використання.

Ці символи стосуються важливих застережень. Ви повинні обов'язково дотримуватися цих застережень.



#### **Небезпека!**

Недотримання інструкцій може стати причиною травми від ураження електричним струмом з небезпекою для життя.



#### **Важливо!**

Недотримання вказівки може призвести до травм або пошкодження приладу.



#### **Небезпека опіків!**

Недотримання вказівки може призвести до опіків або ошпарювань.



#### **Будь-ласка, зверніть увагу:**

Цей символ позначає важливу інформацію та рекомендації для користувача.



#### **Небезпека!**

Оскільки прилад працює від електричного струму, він може стати причиною ураження електричним струмом.

У зв'язку з цим рекомендуємо дотримуватися наступних правил безпеки:

- Ніколи не торкайтеся прилада вологими руками або ногами.
- Ніколи не торкайтеся штепсельної вилки вологими руками.
- Переконайтеся в тому, що до електричної розетки забезпечено вільний доступ, тому що тільки в цьому ви-

падку можна буде швидко висмикнути вилку з розетки в разі потреби.

- Якщо потрібно висмикнути вилку, тримайтеся тільки за неї. Ні в якому разі не тягніть за шнур, оскільки так його можна пошкодити.
- Щоб повністю вимкнути прилад, витягніть вилку з розетки.
- У разі пошкодження приладу не намагайтеся відремонтувати його самостійно. Вимкніть прилад, витягніть штепсельну вилку з розетки мережі електроживлення і зверніться до Служби підтримки користувачів.
- Перед очищенням, вимкнути прилад, витягти вилку з розетки, та залишити, щоб прилад охолонув.



#### **Важливо:**

Зберігати пакувальний матеріал (пластикові пакети, пінопласт) подаль від дітей.



#### **Небезпека опіків!**

Оскільки даний прилад виробляє гарячу воду, під час його роботи може утворюватися водяна пара.

Уникайте прямого контакту з бризками води або гарячою парою.

Під час роботи приладу полиця для чашок (A11) може стати дуже гарячою.

### 2.2 Використання за призначенням

Цей прилад розроблений і виготовлений для приготування кави, молока і шоколаду та гарячої води, а також для розігріву напоїв.

Будь-яке інше використання вважається неправильним і, отже, небезпечним. Виробник не несе відповідальності за збитки, понесені через неправильне використання приладу.

## 2.3 Інструкція з використання

Уважно прочитати цю Інструкцію з використання перед застосуванням пристрою. Недотримання цієї Інструкції з використання може стати причиною опіків та пошкодження приладу.

Виробник не несе відповідальності за збитки, що виникли через недотримання цієї Інструкції з використання.

### **Будь-ласка, зверніть увагу:**

Ретельно бережіть цю Інструкцію з використання. Якщо прилад передається іншим особам, вони також повинні бути забезпечені цією Інструкцією з використання.

## 3. ВСТУП

Дякуємо Вам за вибір автоматичної машини для приготування кави еспресо та капучино.

Приділіть декілька хвилин на вивчення цієї Інструкції з використання. Це дозволить уникнути усіх ризиків та пошкодження кавомашини.

### 3.1 Літери в дужках

Літери в дужках відносяться до умовних позначень, наведених в розділі Опис приладу на стор. 2-3.

### 3.2 Пошук і усунення несправностей та ремонт

У випадку несправностей, спочатку спробуйте вирішити їх, прочитавши вказівки, наведені в розділах "22. Повідомлення на дисплеї" та "23. Усунення несправностей".

Якщо цього буде недостатньо, або знадобляться подальші роз'яснення, ми рекомендуємо Вам звернутися до сервісної служби, зателефонувавши за номером, зазначеним у доданому аркуші «Служба допомоги клієнтам».

Якщо у переліку країн у даному аркуші не вказана Ваша країна, зателефонуйте за номером, зазначеним у гарантійному талоні. У разі потреби ремонту звертайтеся винятково до сервісної служби компанії De'Longhi. Адреса вказана в гарантійному сертифікаті, який додається до кавомашини.

### 3.3 Завантажити додаток!



Ряд функцій можна перевірити дистанційно за допомогою додатку De'Longhi Coffee Link App.

У додатку, ви також можете знайти інформацію, поради та цікаві факти про світ кави, разом з інформацією про ваш прилад, що буде завжди у вашому розпорядженні.



Цей символ позначає функції, які ви можете перевірити або отримати консультацію, використовуючи додаток.


Ви також можете створити до 6 нових напоїв для кожного профілю та зберегти їх у Вашому приладі.

### **Будь-ласка, зверніть увагу:**









Первірте сумісні пристрої на сайті "compatibledevices.delonghi.com".




## 4. ОПИС

### 4.1 Опис приладу (стор. 3 - A)

- A1. Кришка контейнеру для зерен
- A2. Кришка воронки для меленої кави
- A3. Контейнер для кавових зерен
- A4. Воронка для меленої кави
- A5. Ручка регулювання ступеню помелу
- A6. Поліця для підігріву чашок
- A7.  Кнопка: вмикає та вимикає прилад (режим очікування)
- A8. Блок подачі кави (регулюється по висоті)
- A9. Розпилювач для гарячої води та пари
- A10. Контейнер для кавової гущі
- A11. Підставка для чашок
- A12. Індикатор рівня води у піддоні для крапель
- A13. Решітка піддону для крапель
- A14. Піддон для крапель
- A15. Кришка контейнеру для води
- A16. Контейнер для води
- A17. Гніздо для пом'якшувального фільтра
- A18. Віконце заварювального блоку
- A19. Заварювальний блок
- A20. Роз'єм для кабелю живлення
- A21. Головний вимикач ВКЛ./ВИМК.(ON/OFF)

### 4.2 Опис головної сторінки (головного екрана) (сторінка 2 - B)

- B1.  меню налаштувань параметрів напоїв
- B2.  меню налаштування приладу
- B3.  Обраний аромат
- B4.  Годинник
- B5.  Обрана кількість
- B6.  вибір аромату
- B7.  вибір кількості
- B8.  стрілка прокрутки

- B9. Напої, доступні для вибору (натискайте стрілки прокрутки  або  для відображення всіх напоїв, в нижньому рядку вказується, який екран ви переглядаєте)
- B10. : стрілка прокрутки
- B11. Налаштування профілів (див. "15. Внесення в пам'ять свого особистого профілю")

### 4.3 Опис додаткового приладдя

(сторінка 2 - C)

- C1. "Тест загальної жорсткості" реактивна смужка (прикріплена до 2 сторінки інструкції на англійській мові)
- C2. Мірна ложка для меленої кави
- C3. Засіб для видалення накипу
- C4. Фільтр для пом'якшення води (лише в деяких моделях)
- C5. Щіточка для чищення
- C6. Блок подачі гарячої води/пари
- C7. Кнопка відкріплення блоку подачі
- C8. Кабель живлення
- C9. Формочка для льоду (2 шт.)

### 4.4 Опис контейнера для молока

(сторінка 2 - D)

- D1. Ручка регулювання пінки та функції очищення CLEAN
- D2. Кришка контейнеру для молока
- D3. Контейнер для молока
- D4. Трубка забору молока
- D5. Блок подачі спіненого молока (регулюється)

### 4.5 Опис "Карафки для змішування"

(сторінка 2 - E)

- E1. Кришка
- E2. Воронка
- E3. Блок подачі пари
- E4. Чосо-міксер
- E5. "Карафка для змішування"
- E6. Кнопка для відкріплення воронки

## 5. ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ

### 5.1 Перевірка приладу

Після розпакування переконайтеся у цілісності приладу та в наявності всіх аксесуарів. Не використовуйте пристрій за наявності видимих пошкоджень. Зверніться в службу підтримки споживачів De'Longhi.

### 5.2 Встановлення приладу



#### **Важливо!**

При установці приладу, необхідно дотримуватися наступних правил безпеки:

- Прилад виділяє тепло у навколишнє середовище. Після розміщення приладу на робочій поверхні, переконайтеся, що відстань між поверхнями приладу, по сторонах та позаду складає щонайменше 3 см, а також існує вільний простір над кавоваркою не менше 15 см.
- Потраплення води в прилад може пошкодити його.
- Не встановлювати прилад поблизу кранів з водою або раковин.
- Прилад може пошкодитися, якщо вода всередині приладу замерзне. Не встановлюйте пристрій у середовищі, де температура може опускатися нижче точки замерзання.
- Розташуйте кабель живлення так, щоб він не міг бути пошкоджений гострими кінцями або від контакту з гарячими поверхнями (напр. електричні конфорки).

### 5.3 Під'єднання приладу



#### **Важливо!**

Переконайтеся, що напруга в мережі відповідає зазначеному на табличці значенню на нижній стороні пристрою.

Підключіть прилад до правильно встановленої і ефективно заземленої розетки з мінімальною силою струму 10А.

У разі несумісності між розеткою і вилкою приладу, потрібно, щоб кваліфікований електрик замінив вилку на іншу відповідного типу.





### 5.4 Налаштування приладу



#### **Будь-ласка, зверніть увагу!**


- Машина була перевірена на фабриці з використанням кави, тому, якщо ви знайдете сліди кави у кавомолці, це вважатиметься нормальним явищем. У будь-якому разі ми гарантуємо, що машина є новою.
- Ми рекомендуємо якнайшвидше налаштувати жорсткість води, слідуючи вказівкам, наведеним у розділі "18. Налаштування жорсткості води"

1. Вставте з'єднувач кабелю живлення (C8) у роз'єм на задній стінці приладу (A20) та підключіть його до електромережі (мал. 1). Переконайтеся, що ви натиснули головний вимикач (A21), розташований на задній стінці приладу (мал. 2);

2. "ОБЕРІТЬ МОВУ": натисніть  (B10) або  (B8) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться прапорець, що відповідає потрібній мові, а потім натисніть на прапорець;

Далі дотримуйтеся вказівок, які з'являються на дисплеї приладу:

3. "НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР СВІЖОЮ ВОДОЮ": витягти контейнер для води (A16) (мал. 3), відкрити кришку (A15)

- (мал. 4), наповнити його до рівня MAX (позначеного всередині резервуару) свіжою водою (мал. 5), закрити кришку та встановити контейнер у прилад (мал. 6);
4. "ВСТАВТЕ БЛОК ПОДАЧІ ВОДИ": Перевірте, щоб блок подачі води/пари (С6) був вставлений у розпилювач (А9)(мал. 7), та помістіть під ним ємність з мінімальним об'ємом 100 мл (мал. 8).
  5. На дисплеї з'явиться повідомлення "СИСТЕМА ПОДАЧІ ВОДИ ПОРОЖНЯ НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ ПРОЦЕСУ НАПОВНЕННЯ";
  6. Натисніть  "ОК" для підтвердження. Прилад подає воду з блоку подачі (мал. 8) та автоматично вимикається.

Тепер кавоварка готова до нормальної роботи.

### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- При першому використанні приладу, потрібно зробити 4-5 чашок капучино перш, ніж прилад почне надавати відмінний результат.
- Перший раз, коли ви використовуєте машину, водяний контур – порожній, і прилад може працювати дуже гучно. Шум стає менше, по мірі наповнення системи водою.
- Коли ви робите перші 5-6 чашок капучино ви можете чути шум киплячої води, що є нормальним явищем. Після цього шум поступово зменшиться.
- Щоб покращити роботу приладу, ми рекомендуємо вам встановити фільтр для пом'якшення води (С4), як описано в розділі "19. Фільтр для пом'якшення води". Якщо ваша модель не оснащена фільтром, ви можете замовити його в Сервісній службі De'Longhi.

## 6. УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДА


### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

Перед тим, як увімкнути прилад, переконайтеся, що ви натиснули (А21) головний вимикач (мал. 2).

Кожного разу перед увімкненням приладу, він виконує автоматичний попередній нагрів та цикл промивання, який не можна переривати. Прилад готовий до використання лише після закінчення цього циклу.

### **Небезпека опіків!**

Під час промивання, з блоку подачі кави (А8) виходить невелика кількість води, що збирається в піддоні для збору крапель (А14). Уникайте прямого контакту з бризками води.

- Щоб увімкнути прилад, натисніть кнопку  (А7-мал. 9). На дисплеї з'являється повідомлення "ТРИВАЄ РОЗІГРІВ, БУДЬ-ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ".
- Коли розгрів буде завершено, повідомлення зміниться на: "ТРИВАЄ ПРОМИВАННЯ, ГАРЯЧА ВОДА З БЛОКУ ПОДАЧІ". Окрім підігріву нагрівача, всередині приладу

гарячою водою також промиватимуться внутрішні канали.


Коли прилад досягне необхідної температури, на дисплеї з'явиться головний екран (головна сторінка).

## 7. ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДА


При кожному вимкненні кавоварки, після того як вона готувала каву, прилад виконує цикл автоматичного промивання.


### **Небезпека опіків!**

Під час промивання з отворів блоку подачі кави (А8) вилітає невелика кількість гарячої води. Уникайте прямого контакту з бризками води.

- Щоб вимкнути прилад, натисніть кнопку  (А7-мал. 9).
- На дисплеї відображається повідомлення "ТРИВАЄ ВИМКНЕННЯ, БУДЬ-ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ", потім прилад виконує цикл промивання (якщо це передбачено) та вимикається (переходить в режим очікування).

### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

Якщо ви не плануєте використовувати прилад деякий час, спочатку злийте воду з системи (див. розділ "8.18 Зливання води з системи "), потім вимкніть з розетки наступним чином:

- спочатку вимкніть прилад, натиснувши кнопку  (мал. 9);
- відпустіть головний вимикач (А21), розташований позаду приладу (мал. 2).

### **Важливо!**

Ніколи не натискайте головний вимикач, коли прилад увімкнено.






## 8. МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ

### 8.1 Промивання

Використовуйте цю функцію для отримання гарячої води з блоку подачі кави (А8) та з блоку подачі гарячої води/пари (С6), якщо він є, а також для очищення та прогрівання внутрішньої системи приладу.

Помістіть контейнер мінімальною місткістю в 100мл під блок подачі кави та гарячої води (мал. 8).

Щоб активувати цю функцію, виконайте наступне:

1. Натисніть  (В2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте  (В10) або  (В8) до тих пір, поки на дисплеї (В) не з'явиться напис " ПРОМИВАННЯ";
3. Натисніть , щоб почати промивання.



### **Важливо! Небезпека опіків.**

Не залишайте прилад без нагляду під час подачі гарячої води.

- Через декілька секунд, спочатку буде подаватися гаряча вода з блоку подачі кави, а потім з блоку подачі гарячої води/пари (якщо він вставлений), що очищує та підігріває внутрішню систему приладу. На дисплеї з'явиться повідомлення "ТРИВАЄ ПРОМИВАННЯ, ГАРЯЧА ВОДА З БЛОКУ ПОДАЧІ" разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюватиметься по мірі проходження процесу;
- Щоб зупинити промивання, натисніть "⊗ STOP" або зачекайте, поки промивання завершиться автоматично.



### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- Якщо прилад не використовувався більше 3-4 днів, при повторному вмиканні, ми рекомендуємо виконати 2/3 цикли промивання перед використанням;
- Нормально, якщо після процедури промивання в контейнері для збору гущі (A10) з'явиться вода.

## **8.2 Видалення накипу**


Інструкції щодо видалення накипу див. в розділі "17. Видалення накипу".

## **8.3 Фільтр для води**

Інструкції щодо встановлення фільтра (C4) наведені в розділі "19.п Фільтр для пом'якшення води".

## **8.4 Налаштування напоїв**

В цьому розділі ви можете налаштувати свої власні параметри та, за бажанням, скинути заводські налаштування для кожного напою, окрім шоколаду.

- Натисніть "⚙️" (B2), щоб увійти в меню;
- Натискайте "⏪" (B10) чи "⏩" (B8) до тих пір поки на дисплеї (B) не з'явиться напис "i НАЛАШТУВАННЯ НАПОЇВ";
- Натисніть "⏴". На дисплеї з'являтимуться значення для першого напою;
- Відповідний профіль користувача буде підсвічено на дисплеї. Значення відображаються на вертикальних панелях. Заводські налаштування вказуються символом  а поточне значення підсвічується в нерухомій частині вертикальної панелі.
- Щоб повернутися в параметри меню, натисніть "⏴ ESC". Щоб продивитися напої на дисплеї, натисніть "⏩ NEXT";

- Щоб скинути параметри відображуваного напою до заводських налаштувань, натисніть "⏴ RESET";
- "СКАСУВАТИ?": щоб підтвердити, натисніть "✓ ОК" (щоб відмінити, натисніть "⏴ ESC");
- "ВСТАНОВЛЕНО ЗАВОДСЬКІ НАЛАШТУВАННЯ": натисніть "✓ ОК".

Параметри напою було скинуто до заводських налаштувань. Продовжити з іншими напоями, або повернутися до параметрів меню.



### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- Щоб змінити напій в іншому профілі, поверніться до головної сторінки, оберіть потрібний профіль (B11) та повторіть процедуру.
- Щоб скинути усі напої в профілі до заводських налаштувань, див. розділ "8.19 Заводські налаштування "

## **8.5 Налаштування годинника**

Щоб встановити час на дисплеї (B), виконайте наступні дії:

- Натисніть "⚙️" (B2), щоб увійти в меню;
- Натискайте "⏪" (B10) чи "⏩" (B8) до тих пір поки на дисплеї (B) не з'явиться напис "⌚ НАЛАШТУВАННЯ НАПОЇВ";
- Натисніть "⏴". Панель налаштування часу з'явиться на дисплеї;
- Натискайте "⏪" або "⏩", що відповідає годинам та хвилинам, поки не відобразатиметься поточний час;
- Щоб підтвердити, натисніть "✓ ОК" (щоб відмінити, натисніть "⏴ ESC"), потім натисніть "⏴ ESC", щоб повернутися до головної сторінки.

Тепер час встановлений.

## **8.6 Автоматичний запуск**

Можна налаштувати час автоматичного включення, щоб прилад був вже готовий для використання в бажаний час (наприклад вранці) і можна було одразу приготувати каву.



### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

Щоб активувати цю функцію, потрібно, щоб час було правильно налаштовано (див. розділ "8.6 Налаштування годинника ⌚").

Щоб увімкнути автоматичний запуск, виконайте наступне:

- Натисніть "⚙️" (B2), щоб увійти в меню;
- Натискайте "⏪" (B10) чи "⏩" (B8) до тих пір, поки "⌚ АВТОМАТИЧНИЙ ЗАПУСК" не з'явиться на дисплеї (B);
- Оберіть функцію, натиснувши "⌚". На екрані з'явиться панель налаштування часу;
- Натискайте "⏪" або "⏩", що відповідає годинам та хвилинам, поки не відобразатиметься бажаний час автоматичного запуску;

5. Натисніть або , щоб активувати або вимкнути автоматичний запуск;
6. Для підтвердження натисніть " ОК" (або відмініть та поверніться до параметрів меню, натиснувши " ESC"), потім натисніть " ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

Тепер час автоматичного запуску було встановлено, а на екрані відобразиться відповідний символ, який вказує на те, що функцію було активовано.

### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

Коли прилад вимикається за допомогою головного вимикача (A21), налаштування автоматичного запуску (якщо він активований) будуть втрачені.

## 8.7 Автоматичне вимкнення (режим очікування)

Автоматичне вимкнення приладу можна запрограмувати через 15 або 30 хвилин, або через 1, 2 або 3 години.

Щоб запрограмувати автоматичне вимкнення, виконайте наступне:

1. Натисніть (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте (B10) чи (B8) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться напис " АВТОМАТИЧНЕ ВИМКНЕННЯ" разом з поточним вибором (15 або 30 хвилин, 1, 2 або 3 години);
3. Натисніть "" на дисплеї, щоб обрати потрібне значення;
4. Натисніть " ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

Автоматичне вимкнення було запрограмовано.

## 8.8 Підігрівач чашок

Щоб підігріти чашки перед приготуванням кави, ви можете увімкнути підігрівач чашок (A6) та залишити чашки на полиці підігрівача.

1. Натисніть (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте (B10) чи (B8) до тих пір, поки " ПІДІГРІВАЧ ЧАШОК" не з'явиться на дисплеї (B);
3. Натисніть "" щоб увімкнути або відключити підігрів чашок;
4. Натисніть " ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

## 8.9 Енергозбереження

Використовуйте цю функцію, щоб активувати або вимкнути функцію енергозбереження. Коли функція активована, це дозволяє зменшити споживання електроенергії згідно з Європейським регламентом.

Щоб вимкнути (або активувати) режим "Енергозбереження", виконайте наступне:

1. Натисніть (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте (B10) чи (B8) до тих пір поки на дисплеї (B) не з'явиться напис " ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ";
3. Натисніть "", щоб активувати або вимкнути енергозбереження.
4. Натисніть " ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

На дисплеї, поряд з годинником, з'явиться відповідний символ, який позначатиме, що функцію було активовано.

## 8.10 Температура кави

Щоб змінити температуру води, що використовується для приготування кави, виконайте наступні дії:

1. Натисніть (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте (B10) або (B8) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться напис " ТЕМПЕРАТУРА КАВИ" разом з поточним вибором (НИЗЬКА, СЕРЕДНЯ, ВИСОКА, чи МАКСИМАЛЬНА);
3. Натисніть , щоб обрати потрібну температуру;
4. Натисніть " ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

## 8.11 Жорсткість води

Інструкції щодо налаштування жорсткості води див. в розділі "18.Налаштування жорсткості води".

## 8.12 Вибір мови

Щоб змінити мову на дисплеї (B), виконайте наступні дії:





1. Натискайте (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте (B10) чи (B8) до тих пір, поки " ВСТАНОВЛЕННЯ МОВИ" не з'явиться на дисплеї;
3. Натисніть : натискайте чи щоб відобразити та обрати прапор, що відповідає потрібній мові;
4. Натисніть " ESC" двічі, щоб повернутися на головну сторінку.

## 8.13 Звуковий сигнал

Ця функція вмикає або вимикає звуковий сигнал, що подається кавоваркою кожен раз, коли ви натискаєте будь-яку іконку або вставляєте/знімаєте будь-який аксесуар. Щоб вимкнути, або знову увімкнути звуковий сигнал, виконайте наступне:

1. Натисніть (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте (B10) або (B8) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться напис " ЗВУК";











3. Натисніть  щоб увімкнути  або відключити  звуковий сигнал;
4. Натисніть  "ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

### 8.14 Підсвітка чашок







Ця функція вмикає або вимикає підсвітку чашок. Підсвітка вмикається кожен раз під час приготування кави або гарячого молока, та під час кожного циклу промивання.

Щоб вимкнути, або увімкнути цю функцію, виконайте наступне:

1. Натисніть  (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте  (B10) чи  (B8) до тих пір, поки  ПІДСВІТКА ЧАШОК не з'явиться на дисплеї (B);
3. Натисніть  щоб увімкнути  або відключити  підсвітку чашок;
4. Натисніть  "ESC", щоб повернутися на головну сторінку.









### 8.15 Фон дисплея

Ви можете обрати фон дисплея з 4 наступних варіантів: "SHADED BLUE", "STAINLESS STEEL", "COFFEE BROWN", "DARK BLUE". Продовжуйте у наступному порядку:

1. Натисніть  (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте  (B10) або  (B8) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться напис  ФОН";
3. Натисніть . На дисплеї з'являться доступні кольори фону;
4. Оберіть потрібний колір фону, натиснувши на обрану панель. Прилад повертається до параметрів меню вже з новим фоном;
5. Натисніть  "ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

### 8.16 Bluetooth

Ця функція вмикає або відключає PIN захист для підключення до приладу з будь-якого пристрою.

1. Натисніть  (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте  (B10) або  (B8) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться напис  BLUETOOTH";
3. Натисніть , щоб отримати доступ до функції.
4. Активуйте або відключіть захист з PIN-кодом, натиснувши  чи ;
5. Натисніть  "ESC" двічі, щоб повернутися на головну сторінку.

Попередньо введений PIN-код - "0000". Рекомендуємо Вам встановити свій PIN-код безпосередньо з мобільного додатку.








### Будь-ласка, зверніть увагу!

Серійний номер прилада, видимий у функції "Bluetooth", дозволяє безпомилково ідентифікувати його при створенні зв'язку з додатком.

### 8.17 Зливання води з системи

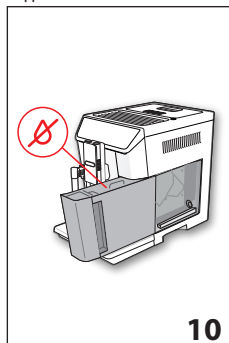
Для того, щоб уникнути заморожування води в системі, якщо прилад не буде використовуватись протягом тривалого періоду часу, або, перш ніж здати його в сервісний центр, ми рекомендуємо злити воду з контуру циркуляції води.


Продовжуйте у наступному порядку:

1. Натисніть  (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте  (B10) чи  (B8) до тих пір, поки повідомлення  ЗЛИВАННЯ СИСТЕМИ ПОДАЧІ ВОДИ не з'явиться на дисплеї (B);
3. Натисніть ;
4. "ЗЛИВАННЯ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ ТА ВОДУ З ПІДДОНА": витягніть та опорожніть контейнер для кавової гущі (A10) та піддону для збору крапель (A14). Натисніть  NEXT";
5. "ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ ТА ПІДДОН ДЛЯ ЗБОРУ КРАПЕЛЬ": Вставте піддон для збору крапель разом з контейнером для кавової гущі.
6. "ПОСТ. ЄМН. О.Л ПІД БЛОКОМ ПОДАЧІ, НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ": поставте ємність під блоком подачі кави (A8) та блоком подачі гарячої води (C6). Натисніть  "OK" (мал. 8);

### **Небезпека опіків!**

Не залишайте прилад без нагляду під час подачі гарячої води.



7. "ТРИВАЄ ПРОМИВАННЯ, БУДЬ-ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ": прилад виконує цикл промивання з блоку подачі кави;
8. "СПОРОЖНІТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ": витягніть контейнер (A16) та повністю спорожніть його, потім натисніть  "NEXT" (мал. 10);

- (якщо фільтр встановлений) "ЗНІМІТЬ ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ": витягніть фільтр з контейнеру для води. Натисніть "➤ NEXT";
- "ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ, НАТИСНІТЬ ОК, ЩОБ ПРОДОВЖИТИ": вставте контейнер для води та натисніть "✔ ОК" (мал. 6);
- "ЗЛИВАННЯ СИСТЕМИ ПОДАЧІ ВОДИ ТРИВАЄ": зачекайте, поки система подачі води не спорожніє; (Важливо: гаряча вода виливається з блоку подачі!). Оскільки система подачі води порожня, прилад може працювати гучніше. Це звичайне функціонування.
- "ВИЛИЙТЕ ВОДУ З ПІДДОНА": витягніть, очистіть та поставте на місце піддон для збору крапель, потім натисніть "➤ NEXT";
- "ЗЛИВАННЯ ЗАВЕРШЕНО: НАТИСНІТЬ ОК, ЩОБ ВИМКНУТИ": натисніть "✔ ОК". Прилад вимикається.









### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

При повторному включенні прилад запитує про наповнення контуру: дотримуйтесь інструкцій з пункту 3 розділу "5.4 Налаштування приладу".

## 8.18 Заводські налаштування





За допомогою цієї функції оновлюються всі налаштування меню, і всі запрограмовані параметри кількості повертаються до початкових стандартних значень, заданих виробником (окрім мови, яка залишається).


Щоб відновити заводські параметри, виконайте наступні дії:

- Натисніть  (B2), щоб увійти в меню;
- Натискайте  (B10) чи  (B8) до тих пір поки на дисплеї (B) не з'явиться напис  ЗАВОДСЬКІ НАЛАШТУВАННЯ"; Натисніть ";
- Натисніть  СКАСУВАТИ ВСЕ" для скидання усіх профілів до заводських налаштувань, або оберіть потрібний профіль (напр. КОРИСТУВАЧ 1);
- "СКИНУТИ ДО ЗАВОДСЬКИХ НАЛАШТУВАНЬ": натисніть "✔ ОК", щоб підтвердити (або  ESC" щоб залишити параметри без змін);
- "ЗАВОДСЬКІ НАЛАШТУВАННЯ СКИДАННЯ" Натисніть "✔ ОК", щоб підтвердити та  ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

## 8.19 Статистика


Ця функція відображає статистику, що стосується кавоварки. Щоб відобразити статистику на дисплеї, виконайте наступне:

- Натисніть  (B2), щоб увійти в меню;
- Натискайте  (B10) або  (B8) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться напис  СТАТИСТИКА";


- Натисніть , щоб перевірити всю доступну статистику, натискаючи  чи 
- Натисніть  ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

## 9. ПРИГОТУВАННЯ КАВИ


### 9.1 Вибір аромату кави

Оберіть бажану міцність на головній сторінці, натиснувши  АРОМАТ" (B6):


	(див. "9.4 Приготування кави з використанням меленої кави")
 	НАДЛЕГКИЙ АРОМАТ
 	ЛЕГКИЙ АРОМАТ
 	СЕРЕДНІЙ АРОМАТ
 	МІЦНИЙ АРОМАТ
 	НАДМІЦНИЙ АРОМАТ
 	Персональні налаштування (якщо запрограмовані) / Стандартні

Після приготування напою, налаштування міцності повертаються до значення .

### 9.2 Вибір кількості кави

Оберіть потрібну кількість кави на одну чашку, натиснувши  КІЛЬКІСТЬ" (B7) на головній сторінці:

 	ПОРЦІЯ SMALL
 	ПОРЦІЯ MEDIUM
 	ПОРЦІЯ LARGE
 	ПОРЦІЯ EXTRA-LARGE
 	Персональна кількість (якщо запрограмовано) / Стандартна кількість

Після приготування напою, налаштування кількості повертаються до значення .

### 9.3 Приготування кави з використанням кавових зерен



#### **Важливо!**

Не використовуйте зелені, карамелізовані або зацукровані кавові зерна, оскільки вони можуть прилипнути до кавомолки, після чого її подальше застосування стане неможливим.

1. Наповніть контейнер (A3) (мал. 12) кавовими зернами;
2. Помістіть чашку під блоком подачі кави (A8);
3. Опустіть носики блоку подачі кави якомога ближче до чашки (мал. 13). Це збільшить пінку на каві;
4. Натискайте (B10) або (B8) до тих пір, поки на дисплеї не з'явиться потрібна кава;
5. Потім оберіть бажану каву з головної сторінки:
  - ESPRESSO
  - DOPPIO+
  - KAVA
  - LONG
  - 2X ESPRESSO
6. Почнеться приготування. Зображення обраного напою відображається на дисплеї (B) разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування кави.

#### **Будь-ласка, зверніть увагу:**

- Ви можете приготувати 2 чашки кави ESPRESSO одночасно, натиснувши "2X " під час приготування 1 ESPRESSO (зображення з'явиться на дисплеї на декілька секунд на початку приготування).
- Коли машина готує каву, ви можете перервати подачу у будь-який момент, натиснувши " STOP".
- Одразу після закінчення приготування, щоб збільшити кількість кави в чашці, достатньо натиснути кнопку " EXTRA". Коли була досягнута потрібна кількість, натисніть " STOP".

Як тільки каву було приготовано, прилад готовий до приготування наступного напою.

#### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- Під час використання приладу на дисплеї відображаються різні повідомлення (НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР ВОДОЮ, ОЧИСТІТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ, ТА ІНШЕ). Їхнє значення пояснюється в розділі "22. Повідомлення на дисплеї".
- Для отримання гарячішої кави, див. розділ "9.6 Поради щодо гарячішої кави".
- Якщо іноді кава подається краплями, дуже розбавлена або без пінки, або ж дуже холодною, прочитайте рекомендації в розділах "9.5 Регулювання помелу кави" та у розділі "23. Усунення несправностей".

- Приготування кожної порції кави можна персоналізувати (див. розділи "14. Персоналізація напоїв" та "15. Внесення в пам'ять свого особистого профілю").
- Якщо увімкнено режим "Енергозбереження", можливо потрібно зачекати декілька секунд, поки приготується перша кава.

### 9.4 Приготування кави з використанням меленої кави



#### **Важливо!**

- Ніколи не насипайте мелену каву, коли машина вимкнена, тому що кава може розсіпатися всередині кавоварки і забруднити її. Це може пошкодити прилад.
- Ніколи не застосовуйте більше 1 мірної ложки (C2), тому що надлишок кави може забруднити внутрішню систему кавоварки або ж заблокувати воронку (A4).

#### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

Якщо ви використовуєте мелену каву, за один раз ви можете приготувати лише одну порцію кави.

1. Повторно натискайте АРОМАТ" (B6) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться (мелена кава).
2. Відкрийте кришку воронки для меленої кави (A2).
3. Переконайтеся, що воронка (A4) не заблокована, потім додайте одну мірну ложку меленої кави (мал. 14).
4. Помістити чашку під блоком подачі кави (A8) (мал. 13).
5. Потім оберіть потрібну каву (ESPRESSO, COFFEE, LONG) з головної сторінки;
6. Почнеться приготування. Зображення обраного напою відображається на дисплеї разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування.

#### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- Коли машина готує каву, ви можете перервати подачу у будь-який момент, натиснувши " STOP".
- Одразу після закінчення приготування, щоб збільшити кількість кави в чашці, достатньо натиснути кнопку " EXTRA". Коли була досягнута потрібна кількість, натисніть " STOP".

Як тільки каву було приготовано, прилад готовий до приготування наступного напою.



#### **Важливо! Приготування кави LONG:**

Під час приготування на дисплеї з'являється повідомлення "ДОДАЙТЕ МЕЛЕНУ КАВУ, МАКС. ОДНУ МІРНУ ЛОЖКУ". Додати одну мірну ложку меленої кави та натиснути "OK".

#### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- Під час використання приладу на дисплеї відображаються різні повідомлення (НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР ВОДОЮ, ОЧИСТІТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ, ТА

ІНШЕ). Їхнє значення пояснюється в розділі "22. Повідомлення на дисплеї".

- Для отримання гарячішої кави, див. розділ "9.6 Поради щодо гарячішої кави".
- Якщо увімкнено режим "Енергозбереження", можливо потрібно зачекати декілька секунд, поки приготується перша кава.

### 9.5 Регулювання помелу кави

Кавомолку було налаштовано на заводі-виробнику на належне приготування кави, тому спочатку немає необхідності регулювати її.

Тим не менш, якщо після приготування першої кави, ви помітите, що кава занадто розбавлена та не достатньо вершкова або подача дуже повільна (краплями), це можна виправити за допомогою ручки регулювання ступеню помелу (A5) (мал. 11).

#### **i** *Будь-ласка, зверніть увагу!*

Ручку регулювання можна обертати, тільки тоді, коли кавомолка працює на початку процесу приготування кави.



Якщо кава подається дуже повільно або зовсім не виходить, поверніть ручку на одну поділку у напрямку цифри 7.

Щоб отримати більш насичену каву і поліпшити зовнішній вигляд пінки,

повернути ручку проти годинникової стрілки на одну поділку до номеру 1 (не повертайте більше, ніж на одну поділку за один раз, тому що кава буде подаватися у вигляді крапель).

Ефект від такого регулювання буде відчутний лише після 2 заварених послідовно чашок кави. Якщо ви не отримали бажаного результату поверніть ручку, ще на одну поділку.

### 9.6 Поради щодо гарячішої кави

Щоб отримати гарячішу каву, рекомендується:

- виконайте цикл промивання, обравши функцію "Промивання" в налаштуваннях меню (розділ "8.1 Промивання ");
- облити чашки гарячою водою, використовуючи функцію гарячої води (див. розділ "11. Подача гарячої води");
- збільшити температуру кави в параметрах меню (див. розділ "8.11 Температура кави ").

## 10. ПРИГОТУВАННЯ КАПУЧИНО ТА НАПОЇВ НА ОСНОВІ МОЛОКА

### **i** *Будь-ласка, зверніть увагу!*

Щоб уникнути недостатньої пінки або великих бульбашок на молоці, завжди очищуйте кришку контейнера для молока (D2) та розпилювач для гарячої води (A9), як описано в розділах "10.4 Очищення контейнеру для молока після використання", "16.10 Очищення контейнера для молока" та "16.11 Очищення розпилювача для подачі гарячої води/пари".

### 10.1 Наповнення та встановлення контейнеру для молока

1. Зніміть кришку (D2) (мал. 15);
2. Наповніть контейнер для молока (D3) достатньою кількістю молока, не перевищуючи МАКСИМАЛЬНИЙ рівень, позначений на контейнері (мал. 16). Кожна позначка на стінці контейнера відповідає прибл. 100 мл молока;

### **i** *Будь-ласка, зверніть увагу!*


- Для отримання більш густої пінки, потрібно використовувати знежирене або частково знежирене молоко за температури холодильника (близько 5°C).
  - Якщо увімкнено режим "Енергозбереження", може знадобитися зачекати кілька секунд перед приготуванням першого напою.
3. Переконайтеся, що трубка всмоктування молока (D4) правильно розташована в нижній частині кришки контейнера для молока (мал. 17);
  4. Вставте кришку на контейнер для молока;
  5. Зніміть блок подачі гарячої води/пари (C6), якщо він є, натиснувши кнопку відкріплення (C7) (мал. 18);
  6. Закріпіть контейнер для молока (D) на розпилювачі (A9) (мал. 19) та протовхніть до упору. Кавоварка подає звуковий сигнал (якщо функція увімкнена).
  7. Помістіть достатньо велику чашку під блоком подачі кави (A8) та блоком подачі спіненого молока (D5). Відрегулюйте довжину блоку подачі для молока. Щоб наблизити його до чашки, просто потягніть вниз (мал. 20).
  8. Виконуйте інструкції, наведені нижче, для кожної функції.

### 10.2 Регулювання кількості пінки




Повертайте регулятор спінювання молока (D1), щоб відрегулювати кількість піни на молоці під час приготування капучино або напоїв з молоком.

Положення регулятора	Опис	Рекомендується для...
	БЕЗ ПІНКИ	ГАРЯЧЕ МОЛОКО (без пінки) / CAFFELATTE
	МІН. ПІНКА	LATTE MACCHIATO / FLAT WHITE
	МАКС. ПІНКА	CAPPUCCINO / CAPPUCCINO+ / CAPPUCCINO MIX / ESPRESSO MACCHIATO / ГАРЯЧЕ МОЛОКО (з піркою)

### 10.3 Автоматичне приготування капучино на напоїв на основі молока

1. Наповніть контейнер для молока (D) та вставте його, як описано вище.
2. На головній сторінці оберіть бажаний напій:
  - CAPPUCCINO
  - LATTE MACCHIATO
  - CAFFELATTE
  - ГАРЯЧЕ МОЛОКО
  - CAPPUCCINO+
  - ESPRESSO MACCHIATO
  - FLAT WHITE
  - CAPPUCCINO MIX
3. Повідомлення на дисплеї (B) вказують на те, як потрібно повернути ручку регулювання (D1) у залежності від кількості пінки, яка потрібна за оригінальним рецептом. Обертайте ручку на кришці контейнера для молока (D2) та підтвердіть вибір, натиснувши  ОК".
4. Через декілька секунд автоматично почнеться приготування, а зображення обраного напою відображається на дисплеї разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування.

#### **Примітка: загальні вказівки щодо приготування капучино та кави з молоком**

- " ESC": натисніть, щоб повністю припинити процес та перейти на головну сторінку.
- " STOP": натисніть, щоб припинити подачу молока або кави та перейти далі до іншої функції (якщо потрібно), щоб завершити приготування напою.
- Наприкінці подачі, щоб збільшити кількість кави в чашці, натисніть " EXTRA".
- Приготування кожної порції кави можна персоналізувати (див. розділи "14. Персоналізація напоїв" та "15. Внесення в пам'ять свого особистого профілю").

- Не залишайте контейнер для молока поза холодильником протягом тривалого часу. Чим тепліше молоко (ідеально 5°C), тим гірше якість пінки.

Як тільки каву було приготовано, прилад готовий до приготування наступного напою.



### 10.4 Очищення контейнеру для молока після використання

#### **Важливо! Небезпека опіків**

Під час очищення внутрішніх трубок контейнеру для молока з блоку подачі молочної пінки (D5) вилється трохи гарячої води та пари. Уникайте прямого контакту з бризками води. Кожного разу, коли ви використовуєте функцію молока, на дисплеї відображається повідомлення "ПОВЕРНІТЬ РЕГУЛЯТОР В ПОЛ. <CLEAN> ЩОБ ПОЧАТИ ОЧИЩЕННЯ", яке говорить про те, що кришку спінування молока потрібно очистити:

1. Залиште контейнер для молока (D) в приладі (вам не потрібно його спорожнювати);
2. Помістіть чашку або іншу ємність під блоком подачі спіненого молока (мал. 20);
3. Поверніть регулятор пінки (D1) на напис "CLEAN" ("ОЧИСТИТИ") (мал. 21). На дисплеї (B) з'явиться повідомлення "ТРИВАЄ ОЧИЩЕННЯ КОНТЕЙНЕРУ ДЛЯ МОЛОКА ПОСТАВТЕ ЄМНІСТЬ ПІД БЛОК ПОДАЧІ МОЛОКА" (мал. 22) разом з індикаторної шкалою, що поступово заповнюється по мірі проходження процесу очищення. Очищення завершується автоматично;
4. Поверніть регулятор назад до вибору пінки;
5. Витягніть контейнер для молока та завжди промивайте з'єднувальну насадку для пари (A9) за допомогою губки (мал. 23).



#### **Будь-ласка, зверніть увагу!**


- Щоб приготувати декілька капучино та кави з молоком, очистуйте контейнер лише після останнього приготованого напою. Щоб перейти до приготування наступних напоїв, під час відображення повідомлення "CLEAN", натисніть " ESC".
- Якщо ви не очищуватимете контейнер для молока, на дисплеї з'являється символ , що нагадуватиме про те, що потрібно виконати очищення.
- Контейнер з молоком потрібно зберігати в холодильнику.
- В деяких випадках, щоб очистити прилад потрібно зачекати, поки прилад нагріється.

## 11. ПОДАЧА ГАРЯЧОЇ ВОДИ

 **Важливо! Небезпека опіків.**

Не залишайте прилад без нагляду під час подачі гарячої води.

1. Переконайтеся, що блок подачі гарячої води/пари (С6) правильно закріплений до розпилювача гарячої води/пари (А9);
2. Помістіть контейнер під блок подачі (якомога ближче, щоб уникнути бризок);
3. Оберіть "  ГАРЯЧА ВОДА" на головній сторінці. Відповідне зображення обраного напою відображається на дисплеї (В) разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування;
4. Машина подає гарячу воду, після чого подача зупиняється автоматично. Щоб перервати подачу гарячої води вручну, натисніть "  STOP".



 **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- Якщо увімкнено режим "Енергозбереження" можливо потрібно буде зачекати декілька секунд перед тим, як почнетяся подача гарячої води.
- Приготування гарячої води можна персоналізувати (див. розділи "14. Персоналізація напоїв" та "15. Внесення в пам'ять свого особистого профілю").

## 12. ПОДАЧА ПАРИ

 **Важливо! Небезпека опіків.**

Не залишайте прилад без нагляду під час подачі пари.

1. Переконайтеся, що блок подачі гарячої води/пари (С6) правильно закріплений до розпилювача гарячої води/пари (А9);
2. Наповніть контейнер рідиною, яку потрібно підігріти або спінити та занурити блок подачі гарячої води/пари у рідину;
3. Оберіть "  ПАРА" на головній сторінці. Відповідне зображення відображається на дисплеї (В) разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування, а через декілька секунд, подається пара з блок подачі гарячої води/пари, щоб підігріти рідину;
4. Коли було досягнуто бажаної температури або рівня пінки, припиніть подачу пари, натиснувши "  STOP";

 **Важливо!**

Завжди припиняйте подачу пари перед тим, як витягти ємність з розігрітою рідиною, щоб уникнути опіків та розбрикування.

 **Будь-ласка, зверніть увагу!**


Якщо увімкнено режим "Енергозбереження", потрібно буде зачекати декілька секунд перед тим, як почнетяся подача гарячої пари.

### 12.1 Поради щодо використання пари для спінування молока

- Коли ви обираєте розмір ємності, беріть до уваги, що рідина подвоюється або потроюється в об'ємі;
- Щоб отримати густішу пінку, потрібно використовувати знежирене або частково знежирене молоко за температури холодильника (близько 5°C).
- Щоб отримати більш вершкову пінку, обертайте контейнер повільними рухами у напрямку вгору.
- Щоб уникнути негустої пінки або великих бульбашок, завжди очищайте блок подачі (С6), як описано в наступному розділі.






### 12.2 Очищення блоку подачі пари/гарячої води після використання

Завжди очищуйте блок подачі гарячої води/пари (С6) після використання, щоб уникнути накопичення залишків молока та попередити забруднення блоку подачі.

1. Помістіть ємність під блоком подачі гарячої води/пари та увімкніть подачу невеликої кількості води, (див. розділ "11. подача гарячої води"). Припиніть подачу гарячої води, натиснувши "  STOP".
2. Зачекайте кілька хвилин, щоб блок подачі гарячої води/пари охолонув, а потім витягніть блок подачі води (мал. 18), натиснувши кнопку відкріплення (С7). Утримуйте блок подачі однією рукою, а іншою поверніть капучинатор та потягніть його вниз (мал. 24).
3. Також зніміть розпилювач для пари, потягнувши його вниз (мал. 25).
4. Перевірити, щоб отвори для подачі кави не були засмічені. Якщо необхідно, почистіть їх використовуючи зубочистку.
5. Ретельно промийте усі деталі блоку подачі, використовуючи губку та теплу воду.
6. Вставте розпилювач, потім встановіть капучинатор на блок подачі, проштовхнувши його вгору та повертаючи його за годинниковою стрілкою до повної фіксації.

### 13. ПРИГОТУВАННЯ ГАРЯЧОГО ШОКОЛАДУ

Оберіть ШОКОЛАД на головній сторінці, потім продовжуйте наступним чином:

- "ОБЕРІТЬ КІЛЬКІСТЬ ЧАШОК ТА КОНСИСТЕНЦІЮ (КРОК 1 З 5)": натискайте стрілки вибору, щоб обрати приготування 1 чашки (☒ ☒) або 2 чашок (☒ ☒) та потрібну консистенцію (min=  ; max=  ), після чого натисніть "➤ NEXT" для підтвердження вибору та перейдіть до наступного кроку (або натисніть "⏪ BACK", щоб повернутися на попередню сторінку);
- "ВСТАВТЕ ШОСО-МІКСЕР У КАРАФКУ (КРОК 2 З 5)": підніміть кришку карафки (E1) (мал. 26), потягніть кнопки відкріплення (E6) та витягніть воронку карафки (E2) (мал. 26). Переконайтеся, що блок подачі пари (E3) та шосо-міксер (E4) знаходяться на місці (мал. 27), після чого вставте зібрану ворону у карафку (мал. 28);
- Натисніть "➤ NEXT" для переходу до наступного кроку (або натисніть "⏪ BACK", щоб повернутися до попередньої сторінки);
- "НАЛИЙТЕ МОЛОКА ЧИ ВОДИ ДО БАЖАН. РІВНЯ (КРОК 3 З 5)" (мал. 29): щоб зробити одну чашку шоколаду, налейте молоко, що має температуру холодильника (або холодну воду) до рівня  . Щоб зробити дві чашки або одну кружку шоколаду, налейте молока (або води) у воронку до рівня  /  . Після того, як ви додали молока (чи води), натисніть "➤ NEXT" (або натисніть "⏪ BACK" щоб повернутися до попередньої сторінки);
- "ДОДАЙТЕ СУМІШ ДЛЯ ШОКОЛАДУ У ВОРОНКУ (КРОК 4 З 5)" (мал. 30): щоб зробити одну чашку шоколаду, додайте дві мірні ложки (C2) (25 г) суміші для гарячого шоколаду. Щоб зробити дві чашки або одну кружку гарячого шоколаду, додайте 4 мірні ложки суміші. Після того, як ви додали суміш для гарячого шоколаду, натисніть "➤ NEXT" (або натисніть "⏪ BACK" щоб повернутися до попередньої сторінки);





### **Важливо!**

Переконайтеся, що отвір у воронці, зображений на мал. 31, - чистий.



### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- Молоко в воронку потрібно наливати після того, як трубка для пари та міксер вже встановлені. Не перевищуйте рівень  /  , відмічений на карафці. Збільшуйте або зменшуйте кількість суміші для гарячого шоколаду за смаком.
- При використанні води замість молока, слідуйте інструкціям, вказаним для молока.
- Щоб правильно приготувати гарячий шоколад, спочатку налейте молоко (чи воду) у воронку, потім додайте суміш для гарячого шоколаду або какао-порошок.

- "ЗАКРИЙТЕ КРИШКУ ТА ВСТАВТЕ КАРАФКУ, НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ": Закрийте кришку (мал. 32) та закріпіть контейнер до розпилювача, штовхаючи стільки, скільки він просуватиметься (A9 - мал. 33). Кавоварка подає звуковий сигнал (якщо функція увімкнена).
- Натисніть "☑ OK", щоб запустити функцію; прилад починає змішувати суміш для гарячого шоколаду, а потім подає пару, щоб підігріти її;



### **Будь-ласка, зверніть увагу!**

- Якщо використовується порошкова суміш для гарячого шоколаду не містить згущувачів, вибір консистенції не має значення.
  - Щоб припинити приготування шоколаду, натисніть "⊗ STOP".
- По завершенню, прилад готується до приготування наступного напою. Шоколад готовий і ви можете налити його в чашку.





### **Небезпека опікіє!**

- Під час приготування шоколаду, карафка та кришка стануть дуже гарячими. Тримайтеся лише за ручку, щоб витягти карафку та налити шоколад.
- Під час приготування шоколаду, це нормально, що пара виходитиме з отворів кришки карафки для шоколаду.
- Підігрів молока спричиняє сплески всередині карафки. Це нормально.
- Розмір порції шоколаду в чашці змінюється в залежності від обраної консистенції. При виборі високої консистенції розмір порції менший, ніж для шоколаду зі слабокю консистенцією.

## 14. ПЕРСОНАЛІЗАЦІЯ НАПОЇВ



Аромат (якщо потрібно) та кількість напоїв можна персоналізувати.

- Упевніться, що профіль, для якого ви хочете виконати персональні налаштування, активований. Ви можете обрати напої "MY" для кожного з 6 профілів;
- На головній сторінці, натисніть "my" (B1);
- Щоб відкрити екран персоналізації, оберіть напій, який ви хочете персоналізувати. Слід встановити відповідне приладдя;
- (Лише кавові напої) "ОБЕРІТЬ МІЦНІСТЬ КАВИ": Оберіть бажану міцність, натискаючи  чи  та натисніть "☑ OK";
- "ПЕРСОНАЛІЗАЦІЯ КІЛЬКОСТІ КАВИ (АБО ВОДИ), STOP ДЛЯ ЗБЕРЕЖЕННЯ": Починається приготування і прилад відображає екран персоналізації кількості у вигляді вертикальної лінійки. Зірочка поряд з лінійкою вказує на поточну кількість.

6. Коли кількість досягне мінімального значення, яке ви можете встановити, на дисплеї з'явиться "⊗ STOP".
7. Коли була досягнута потрібна кількість, натисніть "⊗ STOP".
8. "ЗБЕРЕГТИ НОВІ ПАРАМЕТРИ?": Натисніть "ТАК" або "НІ". Прилад підтвердить, чи були параметри збережені, чи ні (у залежності від попереднього вибору). Натисніть "✓ ОК".

Прилад повертається на головну сторінку.

### **i** *Будь-ласка, зверніть увагу!*

- Саррисіно та кава на основі молока: спочатку зберігається міцність кави, а потім кількість молока, і наприкінці кількість кави;
- Гаряча вода: прилад подає гарячу воду. Натисніть "⊗ STOP", щоб зберегти потрібну кількість.
- Також ви можете персоналізувати напої, пройшовши за посиланням DeLonghi Coffee Link App.
- Натисніть "↶ ESC", щоб вийти з режиму програмування. Значення не будуть збережені.



Таблиця кількості напоїв		
Напій	Стандартна кількість	Кількість, що програмується
ESPRESSO	40 мл	20-80 мл
LONG	160 мл	115-250 мл
КАВА	180 мл	100-240 мл
DOPPIO+	120 мл	80-180 мл
ГАРЯЧА ВОДА	250 мл	20-420 мл

## 15. ВНЕСЕННЯ В ПАМ'ЯТЬ СВОГО ОСОБИСТОГО ПРОФІЛЮ



Для цієї кавомашини передбачено внесення в пам'ять до 6 різних профілів, кожен з яких має свою іконку.

Параметри персоналізованих напоїв "MY", "МІЦНІСТЬ" та "КІЛЬКІСТЬ" зберігаються в кожному профілі (див. розділ



"14. Персоналізація напоїв "). Порядок, у якому відображаються усі напої, базується у залежності від частоти вибору.

Щоб обрати або увійти в профіль, натисніть на профіль, що наразі використовується (B11), натискайте  (B10) або  (B8) до тих пір, поки не відобразиться бажаний профіль, натисніть на профіль.

### **i** *Будь-ласка, зверніть увагу!*

- Профіль  "ГІСТЬ": обирайте цей профіль для приготування напоїв за заводськими налаштуваннями. Функція  не активована.
- Ви можете змінити назву свого власного профілю, приєднавшись до додатку DeLonghi Coffee Link.

Щоб персоналізувати іконку профілю, виконайте наступні дії:

1. Оберіть профіль (B11);
2. Оберіть "Персоналізувати" (у верхньому лівому куті на дисплеї);
3. Натискайте  (B10) чи  (B8) до тих пір, поки бажана іконка не з'явиться на дисплеї (B), потім оберіть;
4. Підтвердити вибір за допомогою "✓ ОК". Прилад повертається на головну сторінку.

## 16. ОЧИЩЕННЯ

### 16.1 Очищення кавомашини

Наступні деталі кавоварки потрібно очищати регулярно:


- внутрішній контур прилада;
- контейнер для кавової гущі (A10);
- піддон для збору крапель (A14);
- контейнер для води (A16);
- блок подачі кави (A8);
- воронка для меленої кави (A4);
- заварювальний блок (A19), доступ до якого виконується через дверцята для обслуговування (A18);
- контейнер для молока (D);
- "Змішувальна карafka" (E);
- розпилювач для гарячої води/пари (A9)
- сенсорний екран (B).

### **!** *Важливо!*

- Для очищення кавомашини не використовувати розчинники, абразивні миючі засоби або спирт. Для суперавтоматичних машин DeLonghi немає потреби у використанні хімічних засобів для очищення машини.
- Жоден компонент приладу не можна мити в посудомийній машині, за винятком контейнеру для молока (D) та "Змішувальної карafka".
- Не використовувати металеві предмети для видалення накипу або кавового нальоту, оскільки вони можуть подряпати металеві або пластикові поверхні.

### 16.2 Очищення внутрішнього контура кавомашини

Якщо прилад не використовується більше 3/4 днів, перед його використанням ми рекомендуємо увімкнути його та:

1. виконати 2-3 цикли промивання, обравши функцію "Промивання" (розділ "8.1 Промивання ");
2. увімкнути подачу гарячої води на декілька секунд (розділ "11. Подача гарячої води").

### **i** *Будь-ласка, зверніть увагу!*

Нормально, якщо після процедури промивання в контейнері для збору гущі (A10) з'явиться вода.



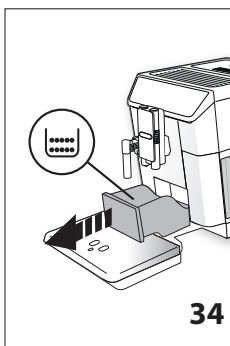
### 16.3 Очищення контейнеру для кавової гущі

Коли на дисплеї (В1) з'являється повідомлення "ОЧИСТИТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ", необхідно вичистити та вимити контейнер для кавової гущі. Прилад не можна використовувати для приготування кави, якщо ви не почистили контейнер для кавової гущі (А10). Навіть, якщо він не повний, повідомлення про очищення контейнера з'являється через 72 години, після того, як було приготовано останню каву. Щоб 72 години були правильно пораховані, ніколи не вимикайте машину, використовуючи головний вимикач.

#### **Важливо! Небезпека опіки**

Після приготування кількох капучино поспіть, металева полиця для чашок (А11) стає гарячою. Зачекайте, поки вона охолоне, та торкайтеся її лише спереду.

Щоб виконати очищення (при увімкненому приладі):



1. Витягти піддон для збору крапель (А14) (мал. 34), спорозжити його та очистити.
2. Спорозжиті і акуратно очистіть контейнер для кавової гущі (А10), подбавши про видалення всіх наявних на дні залишків. Це можна зробити за допомогою спеціальної щітки (С5), що входить в комплект.

#### **Важливо!**

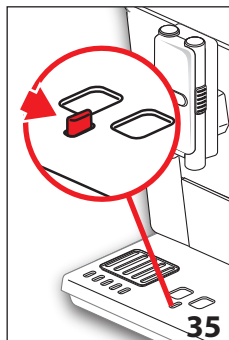
При знятті піддону для крапель обов'язково завжди чистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він трішки заповнений. Якщо цього не робити, може статися так, що коли Ви будете готувати наступного разу каву, контейнер переповниться, що призведе до засмічення кавомашини.

### 16.4 Очищення піддону для крапель

#### **Важливо!**

Піддон для крапель (А14) оснащено індикатором рівня (А12) (червоного кольору), що показує рівень води у піддоні (мал. 35). До того, як такий індикатор вийде за межі підставки для чашок (А11), необхідно звільнити піддон і очистити його, в іншому випадку вода може перелитися через край та пошкодити прилад, та поверхню, на якій стоїть прилад або навколишнє середовище.

Щоб витягнути піддон для збору крапель, виконайте наступні дії:

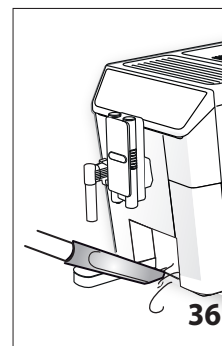


1. Витягти піддон для збору крапель та контейнер для кавової гущі (А10) (мал. 34);
2. Опорожнити піддон для крапель та контейнер для кавової гущі і помити їх;
3. Витягніть піддон для збору крапель разом з контейнером для кавової гущі.

### 16.5 Очищення кавової машини всередині

#### **Небезпека ураження електричним струмом!**

Перед очищенням внутрішніх деталей, машину потрібно вимкнути (див. розділ "7. Вимкнення приладу") та витягнути вилку з розетки живлення. Ніколи не занурювати пристрій у воду.

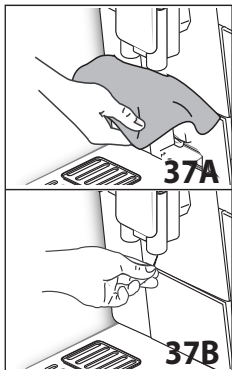


1. Періодично перевіряти (близько раз на місяць), щоб внутрішні частини машини (які можна дістати після зняття піддону для збору крапель (А14), не були забруднені.
2. Якщо необхідно, зняти залишки кави за допомогою щітки (С5), що іде в комплекті, та губки. Видалити всі залишки за допомогою пілососа (мал. 36)

### 16.6 Очищення контейнера для води

1. Регулярно очищати контейнер для води (А16) (приблизно раз на місяць) та кожного разу, коли ви замінюєте фільтр для пом'якшення води (С4) (якщо такий є) за допомогою вологої тканини та невеликої кількості делікатного мийного засобу. Ретельно промийте контейнер для води перед тим, як наповнити його та вставити у прилад;
2. Зніміть фільтр (якщо такий є) та промийте його проточною водою;
3. Встановіть фільтр (якщо такий є), заповніть контейнер свіжою водою та встановіть бачок;
4. (Лише моделі, що мають пом'якшувальний фільтр) Спустити приблизно 100 мл води.

## 16.7 Очищення блоку подачі кави



1. Регулярно очищайте блок подачі кави (A8) за допомогою губки або тканини (мал. 37А);
2. Перевірити, щоб отвори для подачі кави не були засмічені. Якщо необхідно - видалити залишки кави за допомогою зубочистки (мал. 37В).

## 16.8 Очищення воронки для меленої кави

Періодично перевіряти (приблизно один раз на місяць), щоб воронка для засипання меленої кави (A4) не була засміченою. Якщо необхідно, зняти залишки кави за допомогою щіточки (C5), що іде в комплекті.

## 16.9 Очищення заварювального блоку

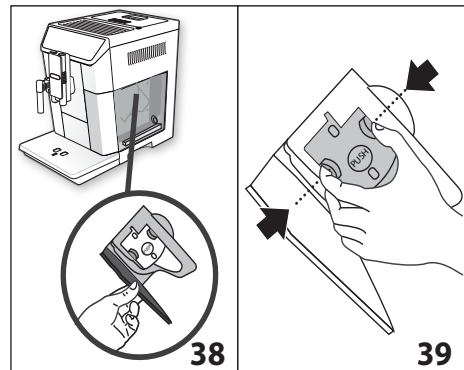
Заварювальний блок (A19) потрібно чистити принаймні один раз на місяць.



**Важливо!**

Заварювальний блок не можна витягати, якщо машина увімкнена.

1. Переконайтеся, що кавоварка була вимкнена правильно (див. "7. Вимкнення прилада");
2. Витягніть контейнер для води (A16) (мал. 3);
3. Відкрийте дверцята заварювального блоку (A18) (мал. 38) з правого боку прилада;
4. Натисніть дві кольорові кнопки всередині і в той же час потягніть заварювальний блок назовні (мал. 39);
5. Намочити заварювальний блок у воді приблизно на 5 хвилин, потім промити під краном;

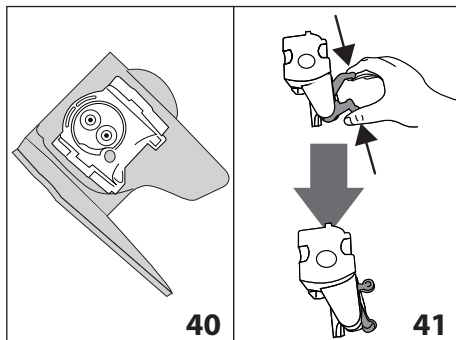


**Важливо!**

СПОЛІСКУВАТИ ЛИШЕ ВОДОЮ  
НЕ ЗАСТОСОВУВАТИ МІЮЧІ ЗАСОБИ - НЕ МИТИ У ПОСУДОМІЙНІЙ МАШИНИ

Чистити заварювальний блок, не використовуючи миючих засобів, оскільки його можна пошкодити.

6. Використовуйте щіточку (C5), щоб видалити будь-які залишки кави з гнізда заварювального блоку, доступ до якого відкривається через дверцята заварювального блоку;
7. Після очищення, встановіть заварювальний блок на внутрішню опору (мал. 40), потім натисніть на значок PUSH, поки не почуєте клацання;



**i Будь-ласка, зверніть увагу!**

Якщо заварювальний блок важко вставляється, перед тим, як зробити це, відрегулюйте правильний розмір, натиснувши на два важеля, що показані на мал. 41.

8. Після того, як заварювальний блок було вставлено, переконайтеся, що дві

кольорові кнопки розімкнулися (мал. 42).

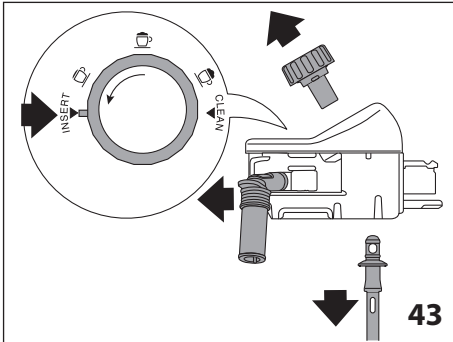
9. Закрийте дверцята заварювального блоку;
10. Встановіть на місце контейнер для води.

## 16.10 Очищення контейнеру для молока

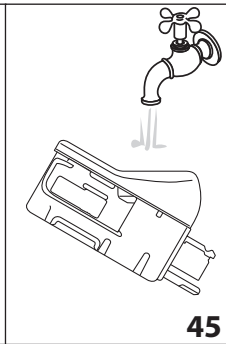
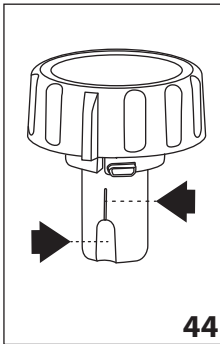
Для належної роботи спінувача очищуйте контейнер для молока (D) кожні два дні, як описано нижче:

1. Зніміть кришку (D2);
2. Зніміть блок подачі молока (D5) та трубку всмоктування (D4) (мал. 43);

3. Поверніть регулятор пінки (D1) проти годинникової стрілки у положення "INSERT" ("ВСТАВИТИ") (мал. 43) та потягніть вверх;



4. Промийте усі компоненти теплою водою з м'яким миючим засобом. **Усі компоненти можна мити в посудомийній машині, розмістивши їх у верхньому кошику.** Переконайтеся, що у порожнини та у жолобі під регулятором немає залишків молока (мал. 44). Якщо необхідно, очистіть жолоб за допомогою зубочистки;



5. Промийте регулятор пінки всередині проточною водою (див. мал. 45);
6. Перевірте, щоб трубки всмоктування та блок подачі не були забруднені залишками молока;
7. Поставте регулятор (у відповідності до слова "INSERT" ("ВСТАВИТИ"), носики та трубку всмоктування молока на місце;
8. Вставте кришку на контейнер для молока (D3).

### 16.11 Очищення розпилювача для гарячої води/пари

Кожного разу, коли ви готуєте молоко, очистіть розпилювач (A9) губкою та видаляйте залишки молока з прокладок (мал. 23).

### 16.12 Очищення "Змішувальної карафки" (E)

Після кожного використання потрібно очищати карафку, як описано нижче:

1. Підніміть кришку (E1) та зніміть воронку (E2), натиснувши кнопку відкріплення (E6) та піднявши її (мал. 26);
2. Витягніть блок подачі пари (E3) та "choco" (E4) міксер з воронки;
3. Промийте усі компоненти теплою водою з м'яким миючим засобом. **Усі компоненти можна мити у посудомийній машині, розмістивши їх у верхньому кошику.**
4. Вставте всі деталі у прилад.

**!** Будь-ласка, зверніть увагу!

Після приготування гарячого шоколаду це нормально, якщо під час чищення міксера ви побачите деякі залишки. Вони складаються із слідів заліза з какао, що притягуються магнітами у міксері.


## 17. ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ

**!** Важливо!






- Перед застосуванням прочитайте інструкції та маркування на упаковці із засобом для видалення накипу.
- Ви повинні використовувати лише засіб для зняття накипу від De'Longhi. Використання невідповідних засобів для видалення накипу, а також неправильне видалення накипу, може призвести до виникнення дефектів, на які не поширюється гарантія виробника.

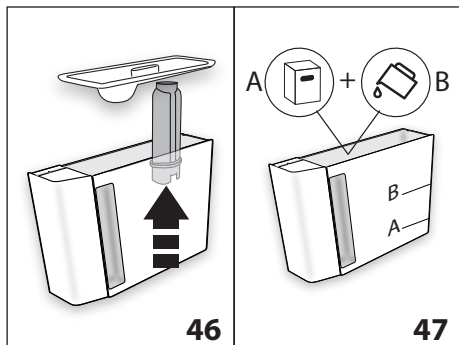
Видаліть накип з приладу, коли повідомлення "ПОТРІБНО ВИДАЛИТИ НАКИП. НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ (~45 хв.)"

**!** з'являється на дисплеї (B). щоб одразу видалити накип, натисніть "✓ OK" та слідуйте інструкціям, починаючи з кроку 4.

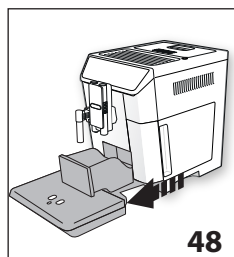
Щоб видалити накип пізніше, натисніть "↻ ESC". На дисплеї з'явиться символ , який нагадуватиме вам, що з приладу потрібно видалити накип (повідомлення з'являтиметься кожного разу, коли ви вмикатимете прилад).

Щоб увійти в меню процедури видалення накипу:

1. Натисніть  (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте  (B10) чи  (B8) до тих пір, поки на дисплеї не з'явиться напис "⚙️ ВИДАЛИТИ НАКИП";
3. Натисніть , щоб почати цикл видалення накипу, потім слідуйте вказівкам на дисплеї;
4. "ЗНИМІТЬ ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ" (мал. 46): витягніть контейнер для води (A16), зніміть фільтр для пом'якшення води (C4) (якщо він є) та спорожніть контейнер для води. Натисніть  NEXT";



5. "ДОД. ДЕКАЛЬЦИНАТОР DE'LONGHI (РІВЕНЬ А) ТА ВУДИ (ДО РІВНЯ В)" (мал. 47); Налийте засіб для видалення накипу в контейнер для води до рівня А, позначений всередині контейнера (що дорівнює одній 100 мл упаковці), потім додайте води (один літр) до рівня В та вставте контейнер для води на місце. Натисніть "NEXT";



6. "ОЧИСТИТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ ТА ВИЛИЙТЕ ВОДУ З ПІДДОНА" (мал. 48): зніміть, очистіть та встановіть на місце піддон для збору крапель та (А14) контейнер для кавової (А10). Натисніть "NEXT";
7. "ПОСТ. ЄМНІСТЬ 2Л ПІД БЛОКОМ ПОДАЧІ НАТИСНІТЬ ОК ЩОБ ПОЧАТИ ВИДАЛ. НАКИПУ": Помістіть порожню ємність мінімальним об'ємом у 2 літри під блоком подачі гарячої води/пари (С6) та блоком подачі кави (А8) (мал. 8);



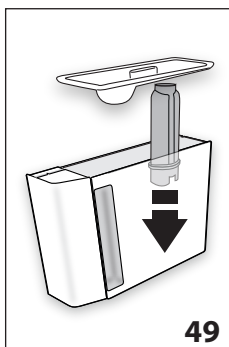
**Важливо! Небезпека опіків**

З блоку подачі гарячої води/пари вилитиметься гаряча вода, що містить кислоту. Поводьтеся обережно, щоб уникнути контакту з бризками цього розчину.

8. Натисніть "OK", щоб підтвердити, що ви додали розчин для видалення накипу. На дисплеї з'явиться напис "ТРИВАЄ ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ, БУДЬ-ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ". Починається програма зняття накипу, а з блоку подачі гарячої води/пари та блоку подачі кави виходить рідина для зняття накипу. Автоматично відбуватиметься серія промивань та пауз, під час яких видалятиметься увесь наліт, що зібрався всередині кавомашини;

Приблизно через 25 хвилин процедура з видалення накипу зупиняється:

9. "ПРОМИТИ ТА НАПОВНИТИ КОНТ. ДЛЯ ВОДИ ДО МАКС. РІВНЯ" (мал. 5): тепер прилад готовий до ополіскування свіжою водою. Спорожніть ємність, що використовувалася для збору розчину для видалення накипу. Зніміть контейнер для води, промийте його під проточною водою, залийте свіжої води до МАКСИМАЛЬНОГО рівня та вставте назад у прилад;
10. "ПОСТ. 2Л ЄМНІСТЬ ПІД БЛОКОМ ПОДАЧІ НАТИСНІТЬ ОК ЩОБ ПОЧАТИ ПРОМИВАННЯ": Помістіть вже порожню ємність, що використовувалася для збору розчину для видалення накипу під блоком подачі кави та гарячої води/пари (мал. 8) та натисніть "OK";
11. Спочатку гаряча вода виходить з блоку подачі кави, а потім з блоку гарячої води/пари, а на дисплеї відображається напис "ТРИВАЄ ПРОМИВАННЯ, БУДЬ-ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ";
12. Коли вода в контейнері для води закінчиться, спорожніть ємність, що використовувалася для збору води під час промивання;



13. (Якщо встановлено фільтр) "ВСТАВТЕ ФІЛЬТР У ГНІЗДО" (мал. 49). Натисніть "NEXT" та зніміть контейнер для води. Встановіть на місце фільтр для пом'якшення води, якщо він був знятий;
14. "ПРОМИТИ ТА НАПОВНИТИ КОНТ. ДЛЯ ВОДИ ДО МАКС. РІВНЯ" (мал. 5): Наповніть контейнер для води до рівня МАХ свіжою водою;
15. "ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ" (мал. 6): Вставте контейнер для води на своє місце у прилад;
16. "ПОСТ. 2Л ЄМНІСТЬ ПІД БЛОКОМ ПОДАЧІ НАТИСНІТЬ ОК ЩОБ ПОЧАТИ ПРОМИВАННЯ": Помістіть вже порожню ємність, що використовувалася для збору розчину для видалення накипу під блоком подачі гарячої води/пари (мал. 8) та натисніть "OK";
17. Гаряча вода виходить з блоку гарячої води/пари, а на дисплеї відображається напис "ТРИВАЄ ПРОМИВАННЯ".
18. "ВИЛИЙТЕ ВОДУ З ПІДДОНА" (мал. 34): Після завершення циклу промивання зніміть, опорожніть та встановіть на місце піддон для збору крапель (А14) та контейнер для кавової гущі (А10). Натисніть "NEXT";
19. "ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ ЗАВЕРШЕНО: натисніть "OK";


20. "НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР СВІЖОЮ ВОДОЮ": опорожніть контейнер, що використовувався для збору води для промивання, зніміть контейнер для води та наповніть його свіжою водою до рівня MAX, потім знову встане в прилад.

Процедура видалення накипу завершена.

### **i** Будь-ласка, зверніть увагу!

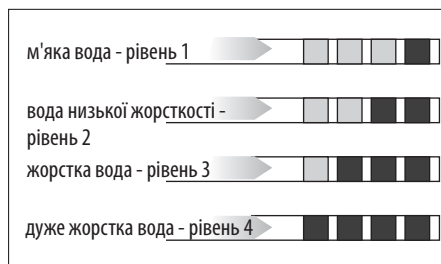
- Якщо цикл видалення накипу було завершено неправильно (напр. нестача електроенергії) ми рекомендуємо повторити цикл;
- Нормально, якщо після процедури зняття накипу в контейнері для збору гущі (A10) з'явиться вода.
- Якщо контейнер для води не був наповнений до МАКСИМАЛЬНОГО рівня, наприкінці циклу декальцинації, прилад потребуватиме виконання третього циклу промивання, щоб забезпечити повне видалення розчину для зняття накипу з внутрішньої системи. Перед початком промивання, пам'ятайте, що потрібно спорозжити піддон для крапель;
- Прилад може запросити проведення циклу видалення накипу через дуже короткі проміжки часу. Це нормально і пов'язано з вдосконаленою системою управління приладу

## 18. НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ

Повідомлення "ПОТРІБНО ВИДАЛИТИ НАКИП. НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ (~45 хв.)"  відображається через передбачений проміжок часу, який залежить від жорсткості води. Машина має попередні заводські налаштування на 4 рівень жорсткості. За бажанням можна запрограмувати машину у залежності від реальної жорсткості води мережі водопостачання у різних регіонах, що може зменшити частоту проведення процедури зі зняття накипу.

### 18.1 Вимірювання жорсткості води

1. Витягти з упаковки реактивну смужку "TOTAL HARDNESS TEST" ("ТЕСТ ЗАГАЛЬНОЇ ЖОРСТКОСТІ")(C1) (що закріплена до інструкції на англійській мові).
2. Занурити смужку повністю у склянку з водою приблизно на одну секунду.
3. Витягти смужку з води та трохи струсити її. Після приблизно однієї хвилини ви побачите 1, 2, 3 або 4 квадрати червоного кольору, у залежності від жорсткості води. Кожен квадратик відповідає одному рівню.



## 18.2 Налаштування жорсткості води

1. Натисніть "⚙️" (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте "⏪" (B10) чи "⏩" (B8) до тих пір, поки на дисплеї (B) не з'явиться повідомлення "ЖОРСТКІСТЬ ВОДИ";
3. Щоб змінити обраний рівень, натискайте на сам символ, поки на дисплеї не з'явиться бажаний рівень (Рівень 1 = м'яка вода, Рівень 4 = дуже жорстка вода);
4. Натисніть "⏪ ESC", щоб повернутися на головну сторінку.

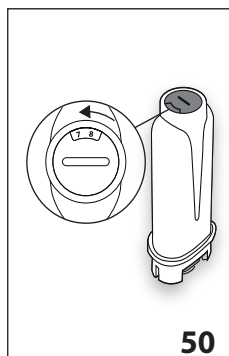
Тепер кавоварку було перепрограмовано на нові налаштування жорсткості води.

## 19. ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ

Деякі моделі оснащені фільтром для пом'якшення води (C4). Якщо на вашій моделі його немає, ми рекомендуємо вам придбати фільтр, звернувшись до Центру обслуговування споживачів De'Longhi.

Для правильного використання фільтру, виконуйте нижченаведені інструкції.

### 19.1 Встановлення фільтра

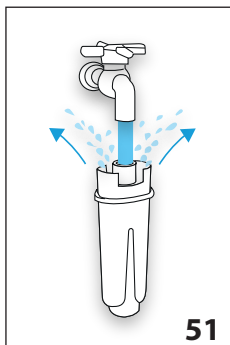


1. Зніміть упаковку з фільтра
2. Натисніть "⚙️" (B2), щоб увійти в меню;
3. Натискайте "⏪" (B10) або "⏩" (B8) до тих пір, поки на дисплеї не з'явиться напис "ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ";
4. Натисніть "▶️";
5. "ПОВЕРНІТЬ ІНДИКАТОР ДАТИ, ПОКИ НЕ ВІДОБРАЗ. НАСТУПНІ 2 МІСЯЦІ" (мал. 50):

повертайте диск індикатора дати, до тих пір поки не будуть відображатися наступні два місяця використання. Натисніть "▶️ NEXT";

## **i** Будь-ласка, зверніть увагу

Термін експлуатації фільтра складає два місяці при нормальній роботі. Якщо кавоварка не використовується зі встановленим фільтром, він працюватиме максимум 3 тижні.

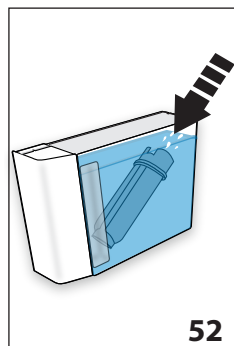


51

6. "ЗАЛИЙТЕ ВОДУ В ОТВІР ФІЛЬТРА, ПОКИ ВОНА НЕ ПОЧНЕ ВИЛИВАТИСЯ ЗІ ЩІЛИН" (мал. 51): Щоб активувати фільтр, пропустіть воду з крану через отвір у фільтрі, як показано на малюнку, поки вода не почне виходити крізь бокові отвори приблизно протягом хвилини. Натисніть "➤ NEXT";

7. Вийміть контейнер для води (A16) з приладу та наповніть його водою.

8. "ЗАНУРТЕ ФІЛЬТР В КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ ЩОБ ВИЙШЛИ ПОВІТРЯНІ БУЛЬБАШКИ" (мал. 52): Вставте фільтр у контейнер з водою та повністю занурте його приблизно на десять секунд, нахиливши та злегка притиснувши, щоб вийшли повітряні бульбашки. Натисніть "➤ NEXT";




52

9. "ВСТАВТЕ ФІЛЬТР У ГНІЗДО ТА ПРИТИСНІТЬ ЙОГО ДОНИЗУ": Вставити фільтр у його гніздо (A17) (мал. 59) та натисніть до упору. Натисніть "➤ NEXT";


10. "ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ": Закрийте контейнер для води кришкою (A15), потім встановіть його в кавоварку.

11. "ПОСТ. 0,5Л ЄМНІСТЬ ПІД БЛОКАМИ ПОДАЧІ НАТІСНІТЬ ОК, ЩОБ НАПОВНИТИ ФІЛЬТР" (мал. 8): Помістіть ємність під блоком подачі гарячої води/пари (C6) та натисніть "✓ ОК". подача почнеться та зупиниться автоматично.

На дисплеї, поряд з годинником, з'явиться символ , який позначатиме, що функцію було активовано. Тепер ви можете знову використовувати кавоварку.

## 19.2 Заміна фільтра

Потрібно замінити фільтр (C4), коли "⚠ ЗАМІНІТЬ ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ НАТІСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ" з'являється на дисплеї (B1): щоб одразу виконати заміну, натисніть "✓ ОК" та слідуйте інструкціям, починаючи з кроку 4.

Щоб замінити фільтр пізніше, натисніть "↺ ESC". Символ  з'являється на дисплеї, щоб нагадати вам про необхідність замінити фільтр.

Щоб виконати заміну, виконайте наступні дії:

1. Зніміть контейнер для води (A16) та зношений фільтр;
2. Зніміть упаковку з нового фільтра;
3. Натисніть "⚙️" (B2), щоб увійти в меню;
4. Натискайте "⏪" (B10) або "⏩" (B8) до тих пір, поки на дисплеї не з'явиться "🚰 ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ";
5. Натисніть "⏪";
6. На дисплеї з'явиться напис "🚰 ЗАМІНІТЬ ФІЛЬТР";
7. Натисніть "⏪";
8. Продовжуйте виконувати операції, як описано в попередньому розділі з пункту 5.

Тепер фільтр було активовано і ви можете використовувати свою кавомашину.

## **i** Будь-ласка, зверніть увагу!

Через два місяці (див. індикатор дати) або, коли прилад не використовувався протягом 3 тижнів, ви повинні замінити фільтр, навіть якщо повідомлення ще не з'являлося.

## 19.3 Зняття фільтра

Якщо ви хочете використовувати прилад без фільтра (C4), ви повинні зняти його та повідомити прилад про його відсутність. Продовжуйте у наступному порядку:

1. Зніміть контейнер для води (A16) та зношений фільтр;
2. Натисніть "⚙️" (B2), щоб увійти в меню;
3. Натискайте "⏪" (B10) або "⏩" (B8) до тих пір, поки на дисплеї не з'явиться напис "🚰 ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ";
4. Натисніть "⏪";
5. На дисплеї з'явиться напис "🚰 ЗНІМІТЬ ФІЛЬТР";
6. Натисніть "⏪";
7. "⚠ ПІДТВЕРДИТИ ЗНЯТИ ФІЛЬТР": натисніть "✓ ОК" (або натисніть "↺ ESC", щоб повернутися в меню налаштувань);
8. "⚠ ФІЛЬТР ЗНЯТО": зміни були збережені. Натисніть "✓ ОК", щоб повернутися на головну сторінку.

## **i** Будь-ласка, зверніть увагу!

Через два місяці (див. індикатор дати) або, коли прилад не використовувався протягом 3 тижнів, ви повинні зняти/поміняти фільтр, навіть якщо повідомлення ще не з'являлося.

## 20. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Напруга:	220-240 V~ 50/60 Hz макс. 10 A
Потужність:	1450 Вт
Тиск:	1,9 мПа (19 бар)
Об'єм контейнера для води	2 л
Розмір ДхГхВ:	260x480x375 мм
Довжина кабеля живлення:	1750 мм
Вага:	12,6 кг
Об'єм контейнеру для зерен:	400 г



Цей виріб відповідає Регламенту ЄС 1935/2004 про матеріали та вироби, призначені для контакту з харчовими продуктами.

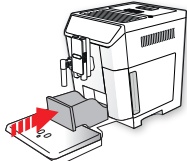
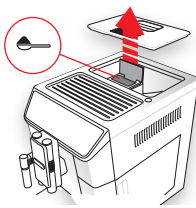
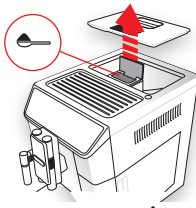
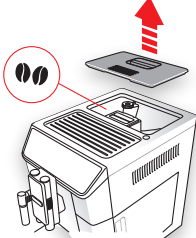
## 21. УТИЛІЗАЦІЯ ПРИЛАДУ



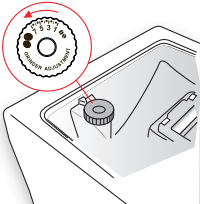



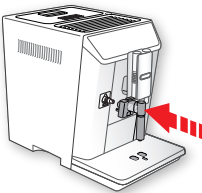
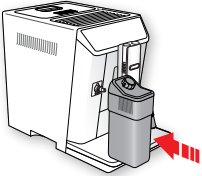
Не викидайте пристрій разом з побутовими відходами, а здавайте в сертифікований центр роздільної переробки.

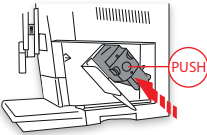
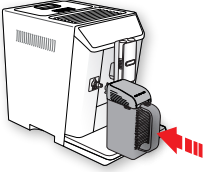
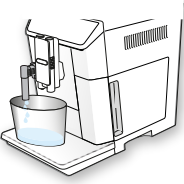
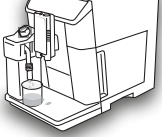
## 22. ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ



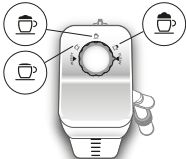












ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
<p>НАПОВНИТЬ КОНТЕЙНЕР СВІЖОЮ ВОДОЮ</p>	Недостатньо води в контейнері (A16).	Наповнити контейнер для води та/або правильно його встановити, натиснувши до упору, почувши при цьому клацання фіксації.
<p>ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ</p>	Контейнер для води (A16) було встановлено неправильно.	Вставте контейнер правильно та натисніть до упору.
<p>ОЧИСТІТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ</p>	Контейнер для кавової гущі (A10) заповнений.	Спорожніть контейнер для кавової гущі та піддон для збору крапель (A14), очистіть їх та вставте на місце. Важливо: при знятті піддону для крапель обов'язково завжди чистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він трішки заповнений. Якщо цього не робити, може статися так, що коли Ви будете готувати наступного разу каву, контейнер переповниться, що призведе до засмічення кавомашини.










ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
<p>ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ</p> 	<p>Після очищення контейнер для кавової гущі (A10) не був встановлений на місце.</p>	<p>Витягніть піддон для збору крапель (A14) та вставте контейнер для кавової гущі.</p>
<p>ДОДАЙТЕ МЕЛЕНУ КАВУ МАКС. 1 МІРНУ ЛОЖКУ</p>  <p>ESC</p>	<p>Була обрана функція "мелена кави", але в воронку (A4) кави не була засипана.</p>	<p>Насипте мелену каву в воронку (мал. 14) та повторіть процедуру</p>
<p>ДОДАЙТЕ МЕЛЕНУ КАВУ МАКС. ОДНУ МІРНУ ЛОЖКУ</p>  <p>OK</p>	<p>Було замовлено каву LONG з використанням меленої кави</p>	<p>Насипте мелену каву в воронку (A4) (мал. 14) та натисніть "✓ OK" щоб продовжити та завершити приготування.</p>
<p>НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ЗЕРЕН</p>  <p>ESC</p>	<p>Скінчилися кавові зерна.  Засмітилася воронка для меленої кави (A4).</p>	<p>Наповніть контейнер для кавових зерен (A3 - мал. 12).  Очистити воронку за допомогою щітки (C5), як описано в розділі "16.8 Очищення воронки для меленої кави".</p>



ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
<p>ПОМЕЛ ДУЖЕ ДРІБНИЙ. ВІДРЕГУЛЮЙТЕ ПОМЕЛ НА 1 ПОДІЛКУ ПІД ЧАС РОБОТИ</p>  <p> ESC</p>	<p>Помел дуже дрібний, тому кава подається занадто повільно або зовсім не виходить.</p> <p>Якщо є пом'якшувальний фільтр для води (C4), може статися так, що з нього вийшло повітря всередину системи, що і стало причиною блокування подачі.</p>	<p>Потрібно повторити приготування кави та повернути ручку регулювання ступеня помелу (A5) (мал. 11) на одну поділку у напрямку до цифри 7 за годинниковою стрілкою під час роботи кавомолки. Якщо після приготування, принаймні, 2 порцій кави, ця проблема не зникає, повторіть процедуру коригування шляхом зміщення регулювальної рукоятки ще на одну поділку, поки подача не буде правильною (див. розділ "9.5 Регулювання помелу кави"). Якщо проблема не усувається, переконайтеся, що контейнер для води (A16) правильно вставлений.</p> <p>Вставте блок подачі гарячої води/пари (C6) в кавомашину та злийте трохи води, поки потік не стане нормальним.</p>
<p>ЗМЕНШІТЬ МІЦНІСТЬ АБО ЗМЕНШІТЬ КІЛЬКІСТЬ МЕЛЕНОЇ КАВИ</p>  <p> ESC</p>	<p>Було використано забагато кави.</p>	<p>Оберіть м'якший смак, натиснувши "AROMAT" (B6) або зменшіть кількість меленої кави (максимум 1 мірна ложка).</p>
<p>ВСТАВТЕ БЛОК ПОДАЧІ ВОДИ</p> 	<p>Блок подачі гарячої води (C6) не було вставлено або вставлено неправильно</p>	<p>Вставити блок подачі води до упору.</p>
<p>ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ МОЛОКА</p> 	<p>Контейнер для молока (D) було вставлено неправильно.</p>	<p>Вставити контейнер для молока до упору (мал. 19).</p>

ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
<p>ВСТАВТЕ ЗАВАРЮВАЛЬНИЙ БЛОК</p> 	<p>Після очищення ви не вставили заварювальний блок (A19).</p>	<p>Встановити заварювальний блок, як описано в розділі "16.9 Очищення заварювального блоку".</p>
<p>ВСТАВТЕ "ЗМІШУВАЛЬНУ КАРАФКУ"</p> 	<p>Карafka (E) була встановлена неправильно.</p>	<p>Вставити карafку та проштовхнути до упору.</p>
<p>СИСТЕМА ПОДАЧІ ВОДИ ПОРОЖНЯ НАТИСНІТЬ ОК, ЩОБ ПОЧАТИ НАПОВНЕННЯ</p>  <p style="text-align: center;">✔ ОК</p>	<p>Система водопостачання порожня</p>	<p>Натисніть "✔ ОК" щоб вода витікала з блоку подачі (C6) поки потік води не стане задовільним. Подача припиняється автоматично. Якщо проблема не усувається, переконайтеся, що контейнер для води (A16) правильно вставлений.</p>
<p>НАТИСНІТЬ ОК, ЩОБ ПОЧАТИ ОЧИЩЕННЯ АБО ПОВЕРНІТЬ РЕГУЛ. МОЛОЧНОЇ ПІНКИ</p>  <p style="text-align: center;">✔ ОК</p>	<p>Контейнер для молока було вставлено, коли ручка регулювання молочної піни (D1) була в положенні "CLEAN".</p>	<p>Щоб продовжити функцію CLEAN, натисніть "✔ ОК", або оберніть ручку регулювання пінки на одну з позицій молока.</p>



ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
<p>ПОВЕРНІТЬ РЕГУЛЯТОР В ПОЛ. &lt;CLEAN&gt; ЩОБ ПОЧАТИ ОЧИЩЕННЯ</p>  <p> ESC</p>	<p>Ви щойно приготували молоко і трубки всередині контейнера для молока потрібно почистити (D).</p>	<p>Поверніть регулятор пінки (D1) на напис "CLEAN" ("ОЧИСТИТИ") (мал. 21).</p>
<p>ПОВЕРНІТЬ РЕГУЛЯТОР МОЛОЧНОЇ ПІНКИ В ПОЛОЖЕННЯ МОЛОКО</p> 	<p>Контейнер для молока було вставлено, коли ручка регулювання молочної піни (D1) була в положенні "CLEAN".</p>	<p>Поверніть регулятор в положення бажаної пінки.</p>
<p>ПОТРІБНО ВИДАЛИТИ НАКИП НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ (~45 ХВ.)</p>  <p> ESC  ОК</p>	<p>Потрібно видалити накип з приладу.</p>	<p>Натисніть " ОК" щоб почати процедуру зняття накипу або " ESC", щоб зняти накип пізніше. Необхідно виконати процедуру видалення накипу, що описана в розділі "17. Видалення накипу" якомога скоріше.</p>
<p>ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ</p>  <p> ESC  ОК</p>	<p>Фільтр для пом'якшення води (C4) дуже зношений.</p>	<p>Натисніть " ОК", щоб замінити або зняти фільтр або " ESC", щоб виконати цю процедуру пізніше. Слідуйте інструкціям в розділі "19. Фільтр для пом'якшення води".</p>
<p>АВАРІЙНИЙ СИГНАЛ: ДИВІТЬСЯ ІНСТР. КОРИСТУВ. / ДОД. COFFEE LINK</p> 	<p>Прилад всередині дуже забруднений.</p>	<p>Ретельно очистити прилад, як описано в розділі "16. Очищення". Якщо повідомлення відображається навіть після очищення, зверніться до сервісного центру.</p>
	<p>Необхідно видалити накип та/або потрібно замінити фільтр (C4).</p>	<p>Необхідно виконати процедуру видалення накипу, що описана в розділі "17. Видалення накипу" та/або замінити чи зняти фільтр, як описано в розділі "19. Фільтр для пом'якшення води".</p>

ПОВІДОМЛЕННЯ ДИСПЛЕЇ	НА	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
		Потрібно очистити трубки всередині контейнеру для молока (D).	Поверніть регулятор пінки (D1) на напис "CLEAN" ("ОЧИСТИТИ") (мал. 21).
		Необхідно замінити фільтр (C4).	Замінити фільтр або зняти, як описано в розділі "19. Фільтр для пом'якшення води".
		Потрібно видалити накіп зсередини прилада.	Необхідно виконати процедуру видалення накипу, що описана в розділі "17. Видалення накипу" якомога скоріше.
		Було активовано функцію автоматичного запуску.	Щоб відключити цю функцію, слідуйте вказівкам в розділі "8.7 Автоматичний запуск 
		Увімкнено режим енергозбереження.	Щоб вимкнути режим енергозбереження, виконайте вказівки, наведені в розділі "8.10 Енергозбереження 
		Кавомашина під'єднана до пристрою через bluetooth.	
		Означає, що фільтр (C4) був активований	Щоб зняти фільтр, виконайте дії, описані в розділі "19. Фільтр для пом'якшення води".
ТРИВАЄ ОЧИЩЕННЯ БУДЬ-ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ		Прилад виявив забруднення внутрішнього контуру.	Зачекайте, поки прилад не буде готовий до використання та знову оберіть потрібний напій. Якщо проблема не усувається, зверніться до Служби підтримки користувачів.
ПРИЛАД ДУЖЕ ГАРЯЧИЙ		Постійне використання міксеру протягом тривалого часу може призвести до перегрівання приладу	Зачекайте, поки прилад охолоне.

## 23. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Нижче наведено перелік можливих несправностей.

Якщо проблему неможливо вирішити за допомогою цих вказівок, зверніться до Сервісного центру.

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Кава не гаряча.	Чашки не були підігріті.	Підігрійте чашки, обливши їх гарячою водою (Примітка: ви можете використати функцію гарячої води).
	Заварювальний блок охолонув, тому що пройшло 2/3 хвилини після приготування останньої кави.	Перед приготуванням кави, підігрійте заварювальний блок, використовуючи функцію промивання див. розділ "8.1 Промивання  ").
	Було встановлено низьку температуру кави.	Встановіть вищу температуру кави в меню (розділ "8.11 Температура кави  ").
Кава розбавлена і зовсім без пінки.	Кава була помелена дуже грубо.	Поверніть регулятор помелу кави (A5) на одну поділку проти годинникової стрілки в напрямку цифри 1 під час роботи кавомолки (мал. 11). Продовжуйте обертати на одну поділку за раз, поки подача не стане задовільною. Результат буде відчутний лише після приготування 2 чашок кави (див. розділ "9.5 Регулювання кавомолки").
	Кава не підходить.	Використовуйте каву для кавомашин еспресо.
Кава подається дуже повільно або краплями.	Кава була помелена дуже дрібно.	Поверніть регулятор помелу кави (A5) на одну поділку проти годинникової стрілки в напрямку цифри 7 під час роботи кавомолки (мал. 11). Продовжуйте обертати на одну поділку за раз, поки подача не стане задовільною. Результат буде відчутний лише після приготування 2 чашок кави (див. розділ "9.5 Регулювання кавомолки").
Кава не виходить з одного або з обох отворів блоку подачі.	Блок подачі кави (A8) закупорено.	Очистіть блок подачі за допомогою зубочистки (мал. 37B).
Прилад не буде готувати каву	Прилад виявив забруднення внутрішнього контуру. Відображається повідомлення "Триває очищення".	Зачекайте, поки прилад не буде готовий до використання та знову оберіть потрібний напій. Якщо проблема не усувається, зверніться до Служби підтримки користувачів.
Прилад не вмикається	Роз'єм кабеля живлення (C8) вставлено неправильно.	Вставте роз'єм до упору в гніздо на задній стінці прилада (мал. 1).
	Прилад не підключено до мережі електроживлення.	Вставте вилку у розетку мережі електроживлення (мал. 1).
	Головний вимикач (A21) не увімкнено.	Натисніть на головний вимикач (мал. 2).

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Заварювальний блок не витягається	Прилад було відключено неправильно	Вимкніть прилад, натиснувши кнопку  (A7) (див. розділ "7. Вимкнення прилада").
Наприкінці процедури видалення накипу, прилад виконає третє промивання.	Під час двох циклів промивань, контейнер для води (A16) не було наповнено до відмітки MAX	Слідуйте інструкціям, що з'являються на дисплеї приладу, але спочатку спорожніть піддон для крапель (A14), щоб уникнути протікання рідини.
Молоко не виходить з блоку подачі молока (D5)	Кришка (D2) контейнера для молока (D) забруднилася.	Очистіть кришку контейнера для молока, як описано в розділі "16.10 Очищення контейнера для молока".
Молоко виходить з блоку подачі (D5) великими бульбашками або бризками або недостатньо спінюється	Молоко недостатньо холодне або не частково знежирене або не знежирене.	Використовуйте знежирене або напівзнежирене молоко при температурі холодильника (прибл. 5° C). Якщо результат не такий, як ви бажали, спробуйте змінити марку кави.
	Регулятор спінювання молока (D1) відрегульований неправильно.	Відрегулювати, слідуючи вказівкам, наведеним в розділі "10.2 Регулювання кількості пінки".
	Кришка контейнеру для молока (D2) або ручка регулятора (D1) забруднені	Очистіть кришку контейнера для молока та регулятор спінювання, як описано в розділі "16.10 Очищення контейнера для молока".
	Розпилювач для гарячої води/пари (A9) забруднився	Очистіть розпилювач, як описано в розділі "16.11 Очищення розпилювача гарячої води/пари".
Підігрівач чашок гарячий, навіть якщо його було вимкнено	Було приготовано декілька напоїв у швидкій послідовності	
Шоколад не достатньо насичений	Суміш для гарячого шоколаду не містить згущувачів.	Змініть марку суміші для гарячого шоколаду.
	Ви не обрали щільнішу консистенцію.	Оберіть максимальну консистенцію на відповідному екрані. (Див. розділ "13. приготування гарячого шоколаду")
	Неправильна кількість молока та суміші для гарячого шоколаду.	Слідуйте інструкціям в розділі "13. приготування гарячого шоколаду".
	Було вставлено неправильний міксер	Витягніть аеро-міксер (E7) та встановіть чосо-міксер (E4)
Шоколад холодний або зі згустками	Міксер (E4) та блок подачі пари (E3) вставлено неправильно у воронку (E2).	Вставте міксер та блок подачі пари в воронку.
	Ви не дотримувались інструкцій.	Спочатку налийте молоко/воду у воронку (E2), а потім насипте порошок для гарячого шоколаду.

<b>НЕСПРАВНІСТЬ</b>	<b>МОЖЛИВА ПРИЧИНА</b>	<b>СПОСІБ УСУНЕННЯ</b>
Під час очищення, ви можете помітити чорні сліди на міксері( E4)	Магніти в міксері притягують часточки заліза, що природно містяться в какао-суміші для приготування гарячого шоколаду.	Очистіть, як описано в розділі "16.12 Очищення змішувальної карafkaки (E)".
Машина видає звуки або невеликі хмаринки пари в той час, коли не використовується	Прилад готовий до використання, або нещодавно він був вимкнений, та конденсат накрапав у гарячий випарник	Це звичайне функціонування. Щоб знизити це явище, спорожніть піддон для збору крапель.